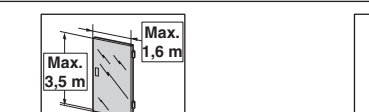
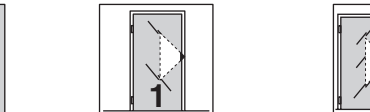
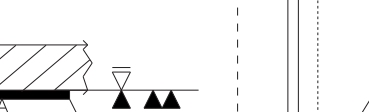
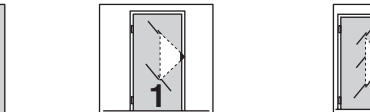
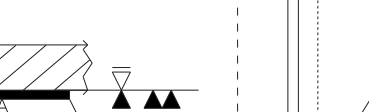
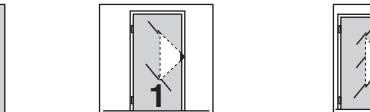
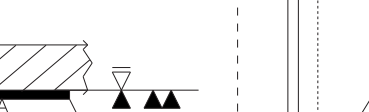
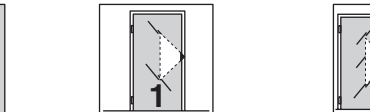
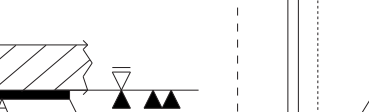
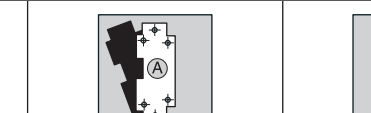
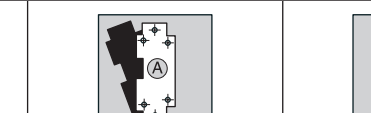
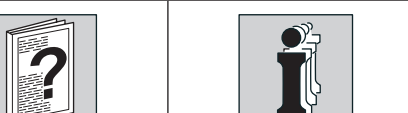
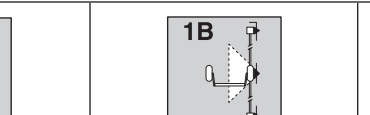
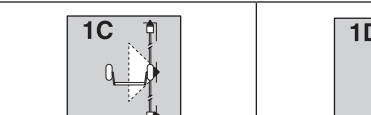
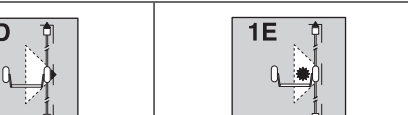
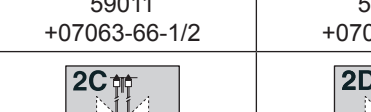
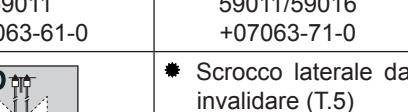
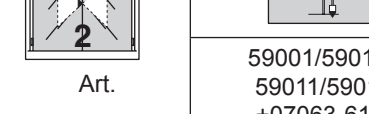
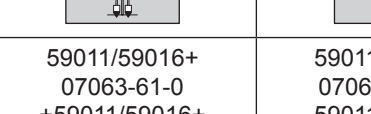
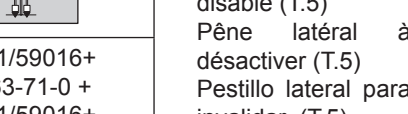
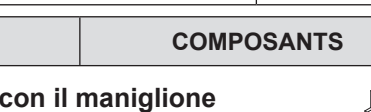
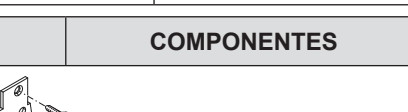
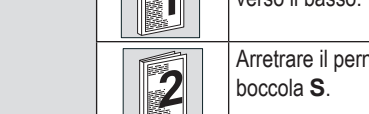
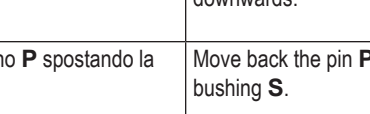
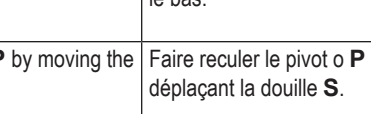
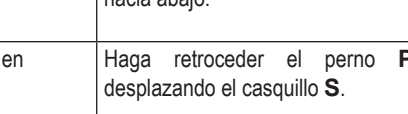
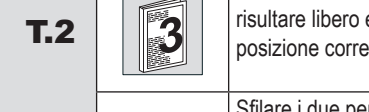
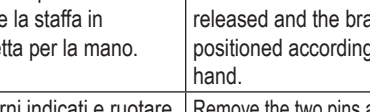
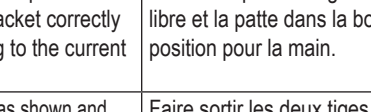
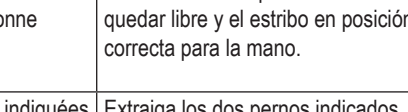
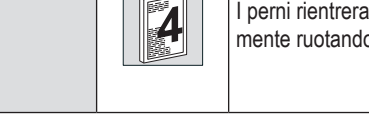
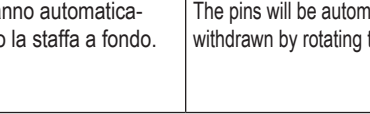
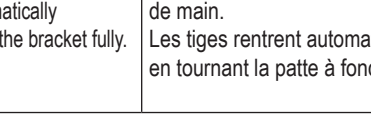
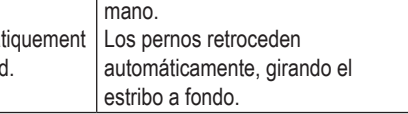
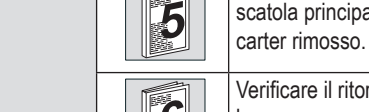
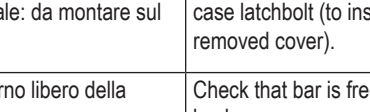
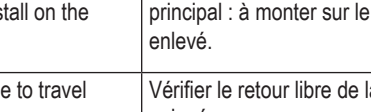


IT MANIGLIONE SERIE "FAST PUSH" Art.: 59001, 59011, 59016 Foglio istruzioni per installatore	EN "FAST PUSH" SERIES PANIC EXIT DEVICE Art.: 59001, 59011, 59016 Installer's instruction sheet	FR POIGNÉE ANTIPANIQUE SERIE "FAST PUSH" Art.: 59001, 59011, 59016 Feuillet d'instructions pour installateur	E BARRA SERIE "FAST PUSH" Art.: 59001, 59011, 59016 Hoja de instrucciones para el instalador
Valori limite prescritti dalla UNI EN 1125 con maggiorazione. Il prodotto è certificato per l'utilizzo su porte standard e/o tagliafuoco.	Limit values prescribed by the UNI EN 1125 standard with extension. This product is certified for use on standard and/or fire doors.	Valeurs limite prescrites par la UNI EN 1125 avec majoration. Le produit est certifié pour l'utilisation sur les portes standard et/ou coupe-feu.	Valores límite previstos por la norma UNI EN 1125 con incremento. El producto está certificado para el uso en puertas estándar y/o cortafuegos.
			

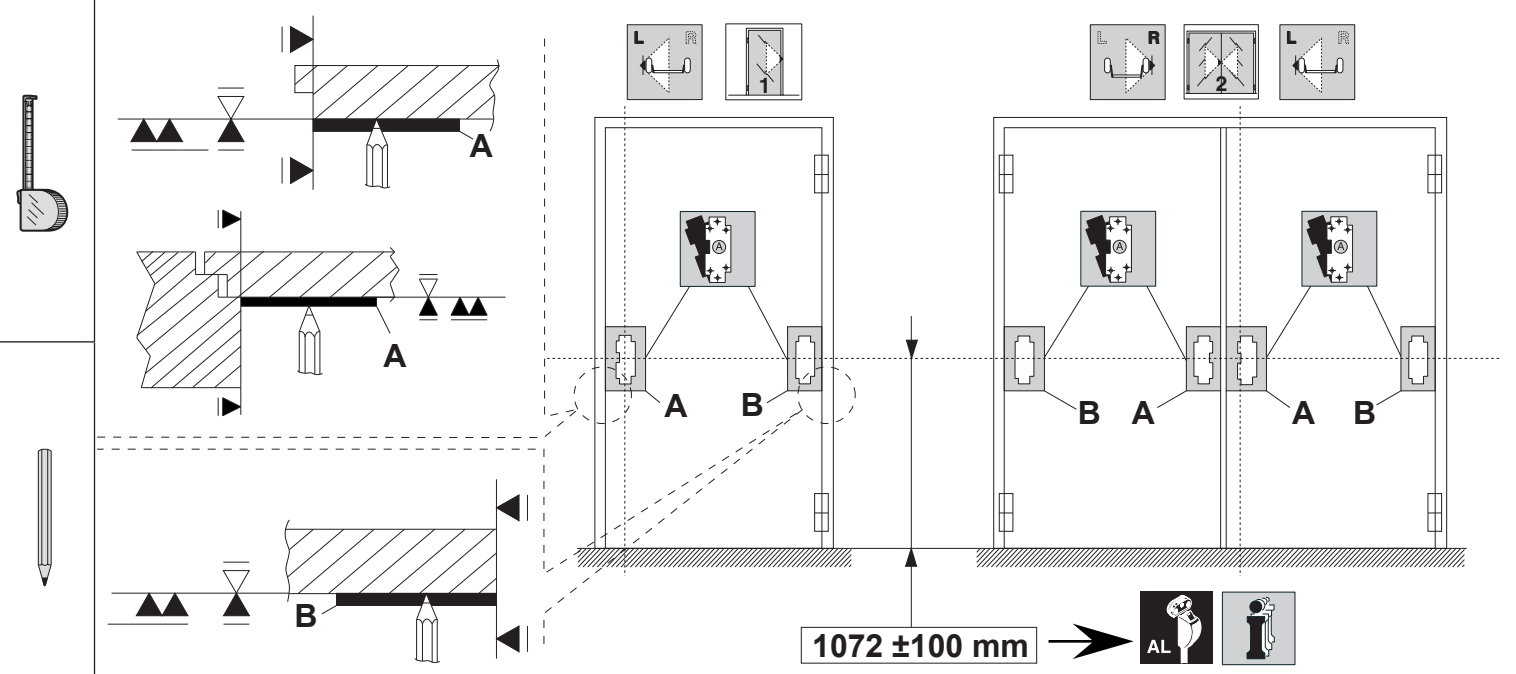
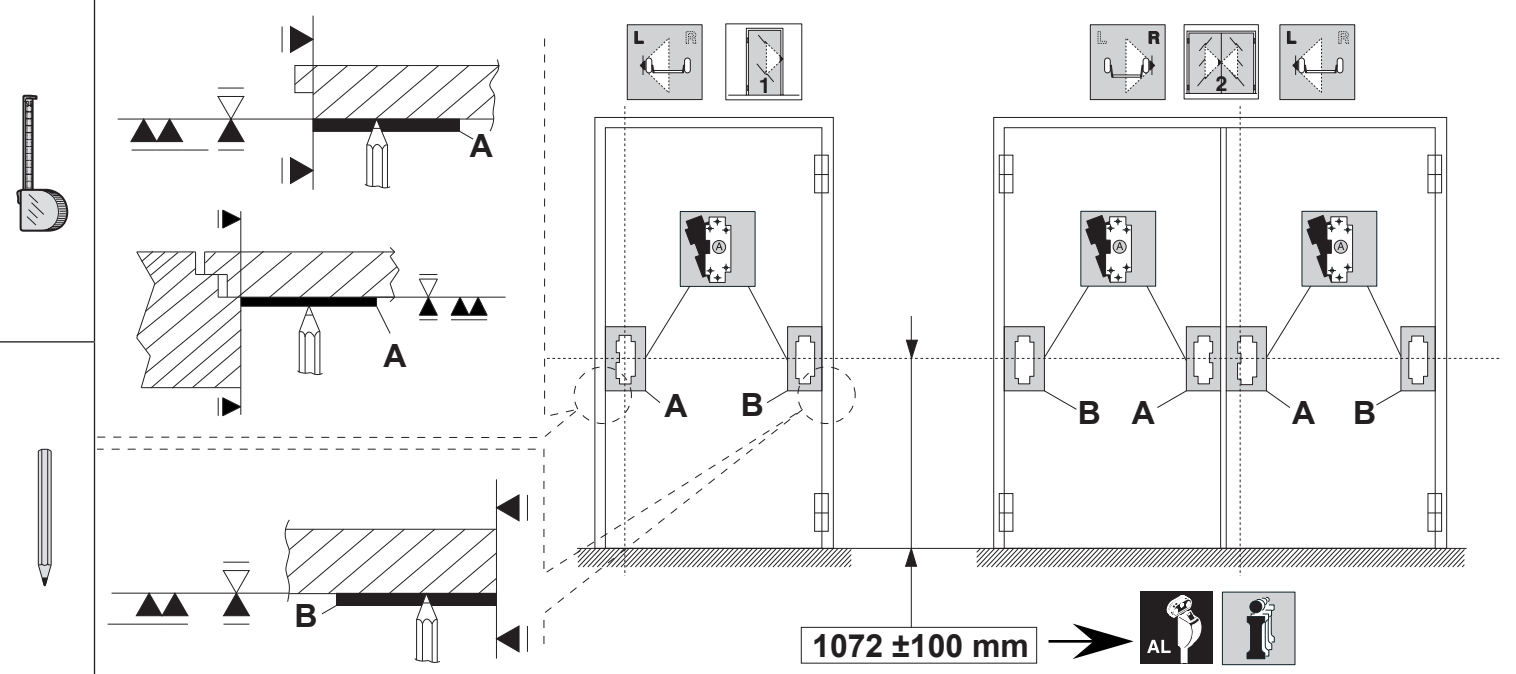
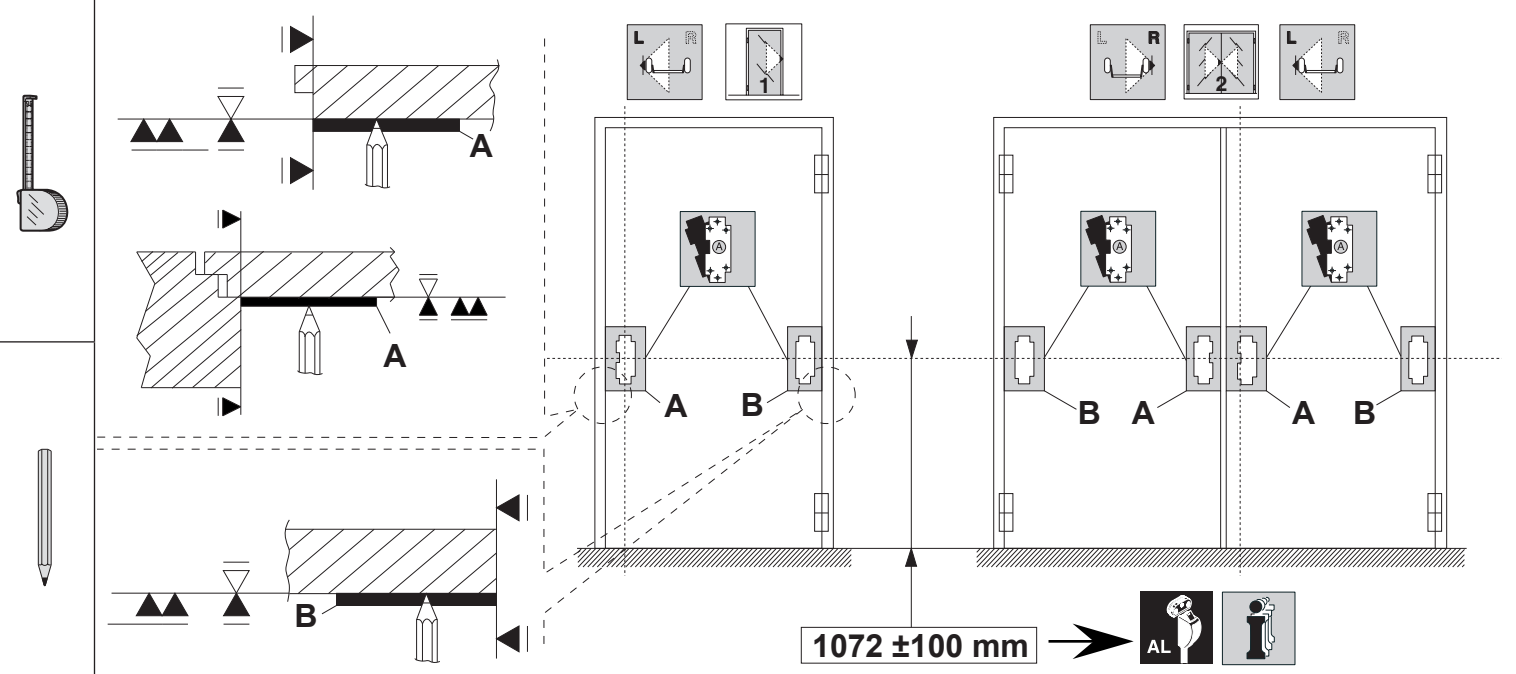
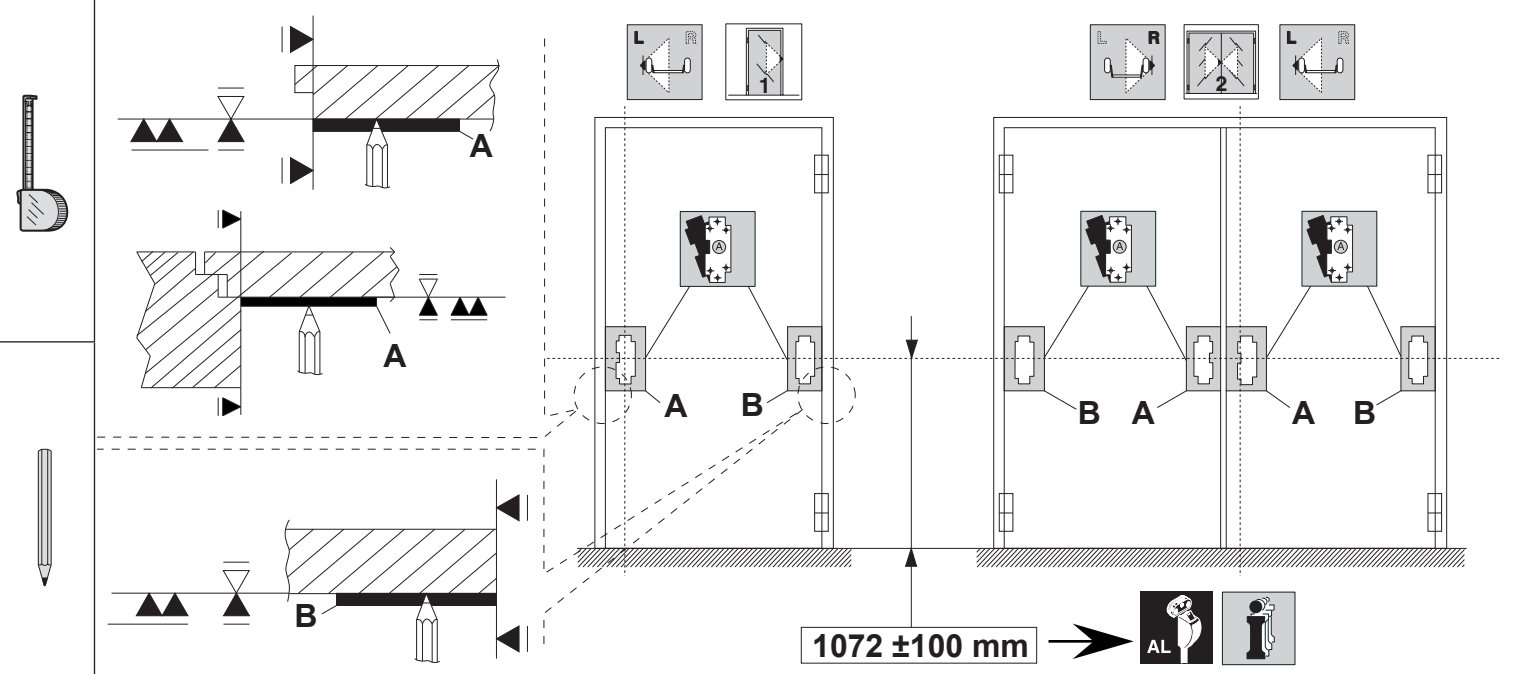
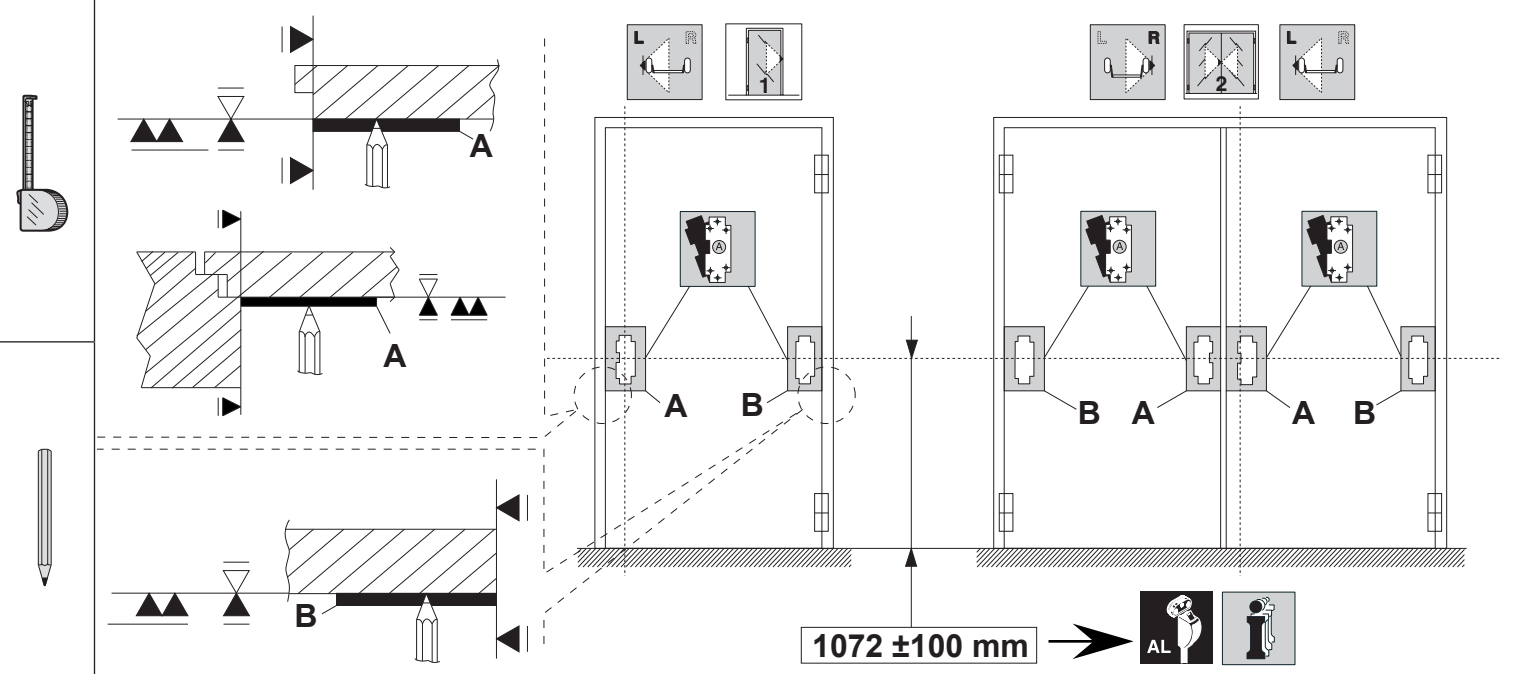
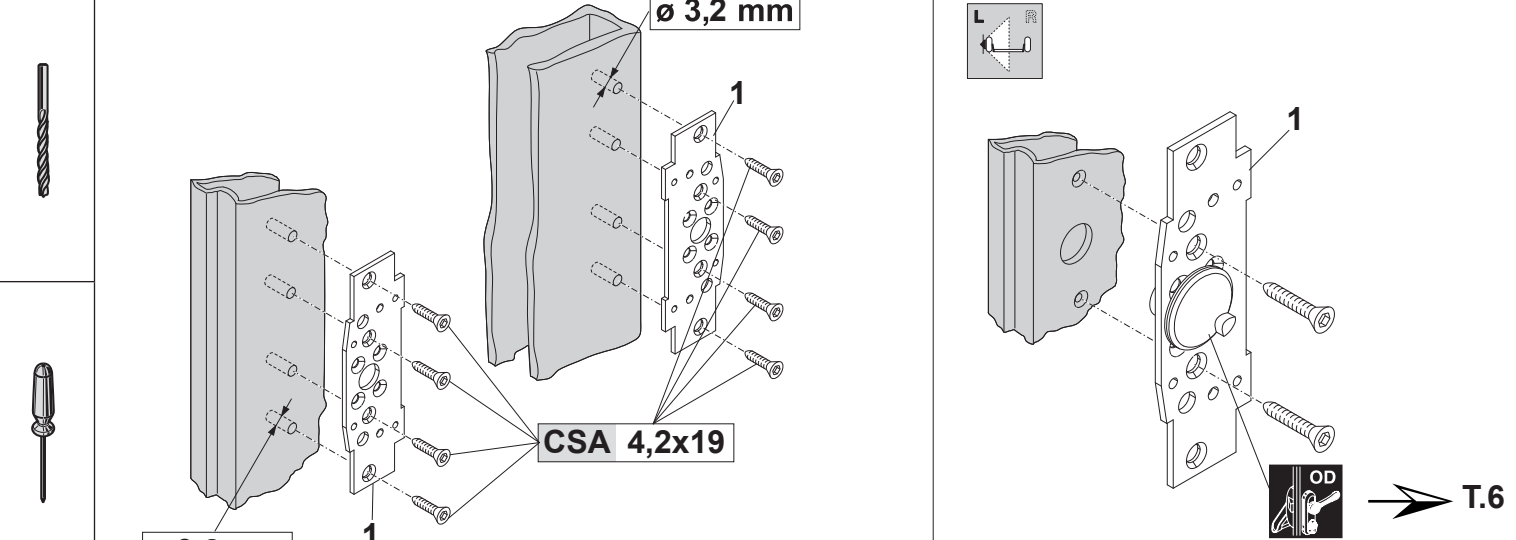
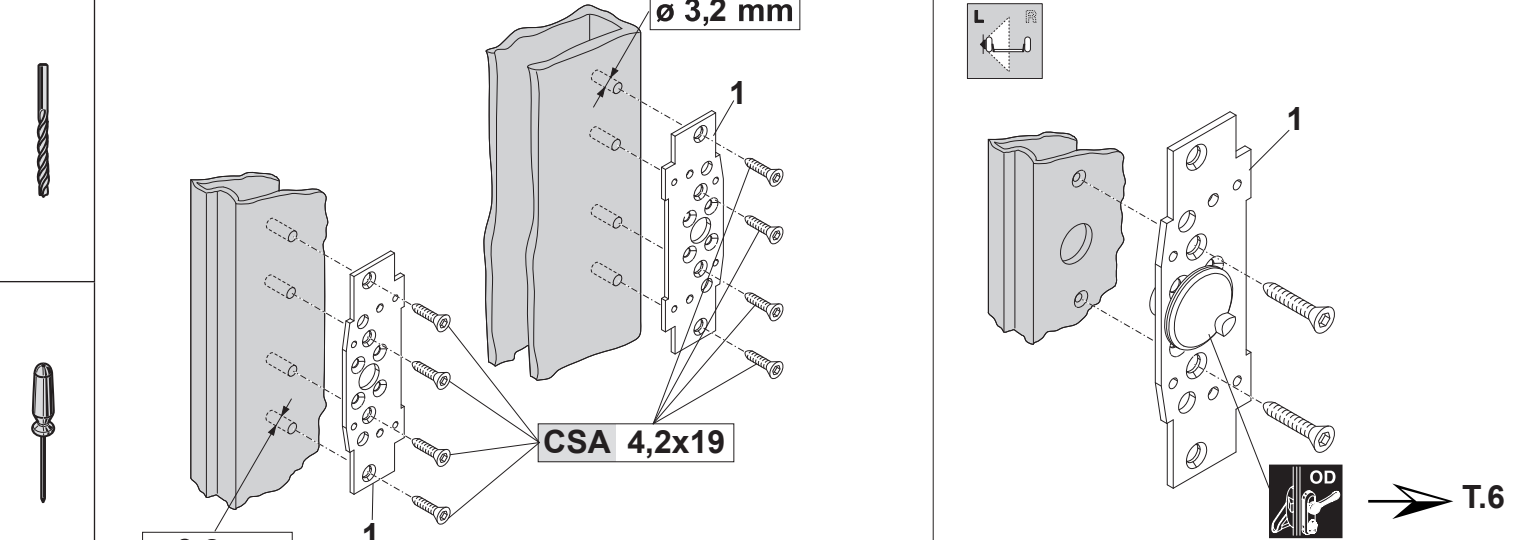
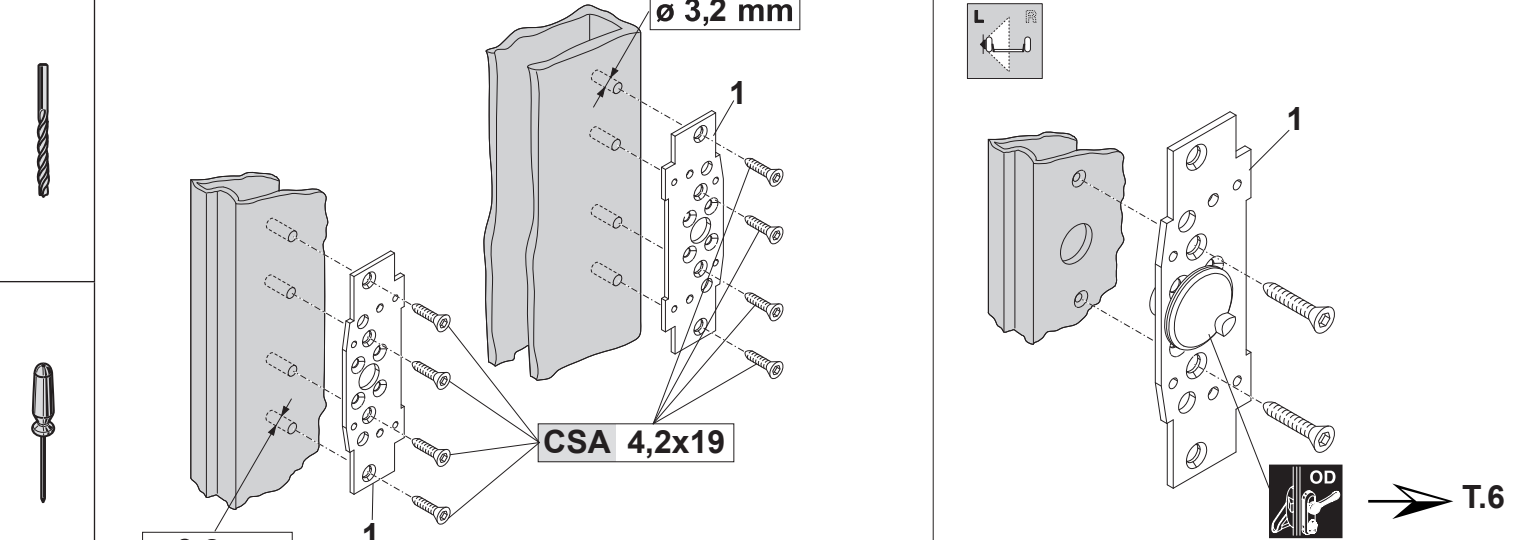
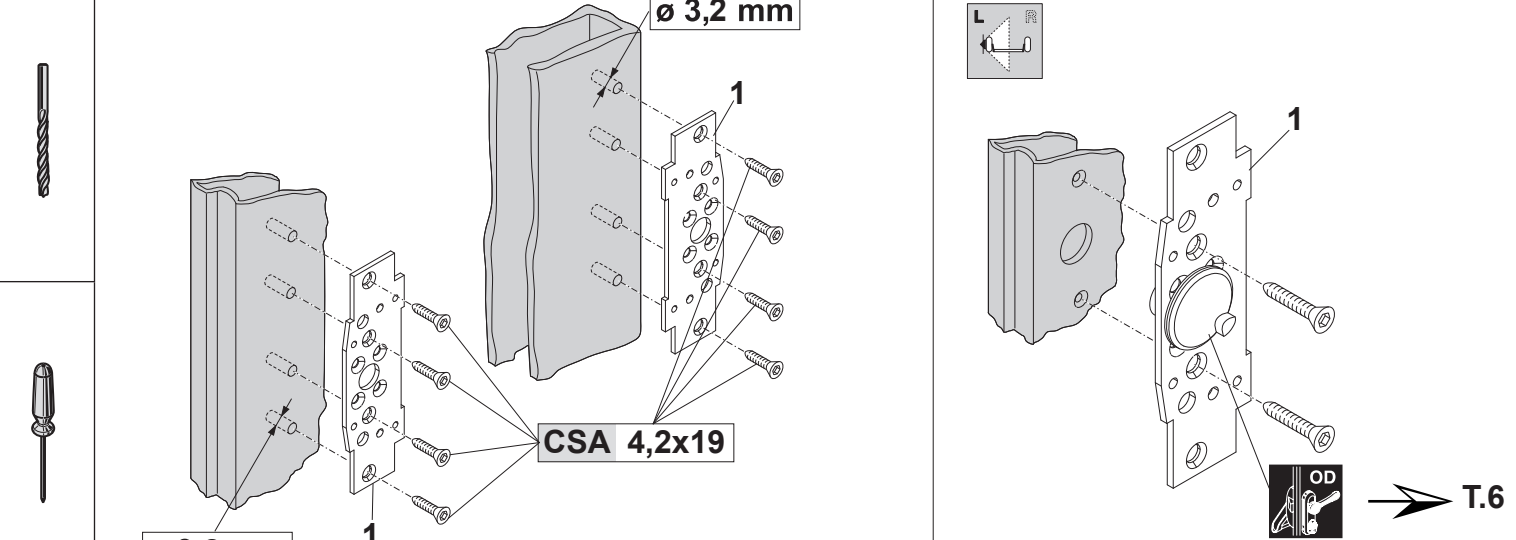
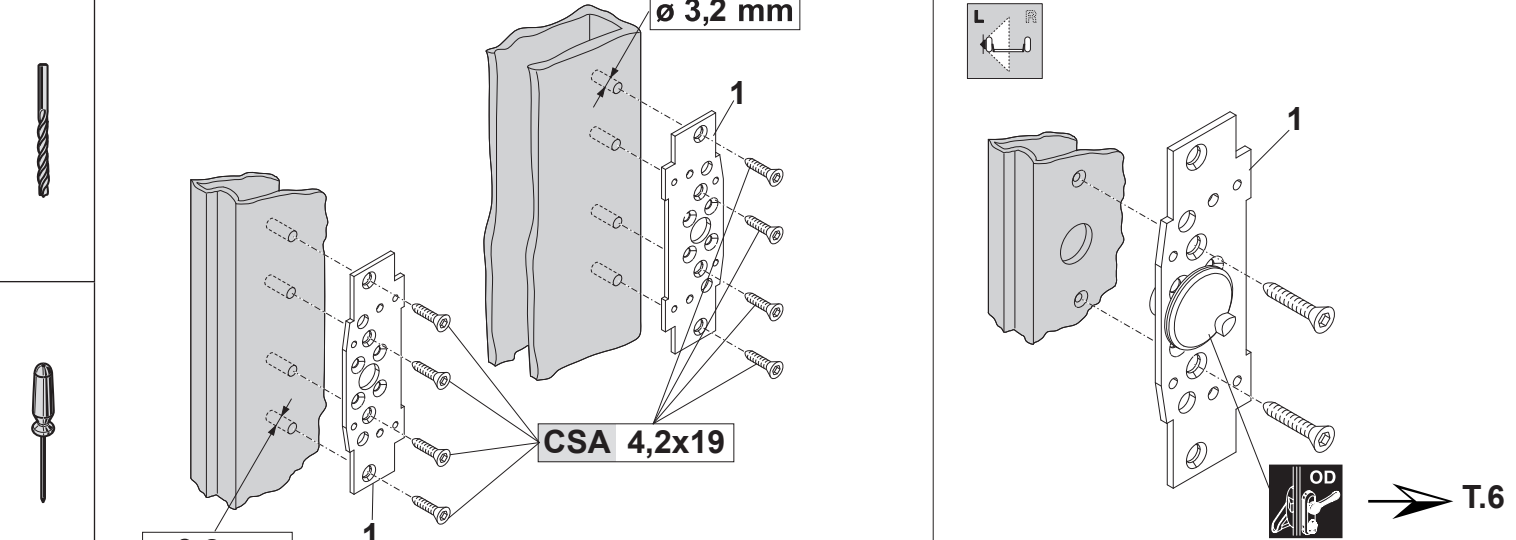
SIMBOLOGIA	SYMBOLS	SYMBOLES	SIMBOLOGÍA
Porta di mano destra (R). Porta di mano sinistra (L). Porta ad un ante (1). Porta a due ante (2). Utilizzo comandi esterni (OD). Utilizzo chiusure supplementari (AL). Particolare fornito a richiesta (OPT).	Right-handed door (R). Left-handed door (L). Single leaf door (1). Double leaf door (2). Use of Outside Operation Devices (OD). Use of Additional Locks (AL). Optional Part supplied on request (OPT).	Porte main droite (R). Porte main gauche (L). Porte à un vantail (1). Porte à deux vantaux (2). Utilisation commandes externes (OD). Utilisation fermetures supplémentaires (AL). Pièce fournie sur demande (OPT).	Puerta de mano derecha (R). Puerta de mano izquierda (L). Puerta de una hoja (1). Puerta de dos hojas (2). Uso mandos externos (OD). Uso cerrres suplementarios (AL). Pieza suministrada a petición (OPT).
      	      	      	      
Controllare planarità Check flatness Contrôler la planéité Controlar planicidad	Appoggiare Place Poser Apoyar	Allineare Aligner Aligner	Utilizzo dima Use template Utilisation gabarit Uso plantilla
			Vedere testi note See notes Voir textes notes Ver notas
			

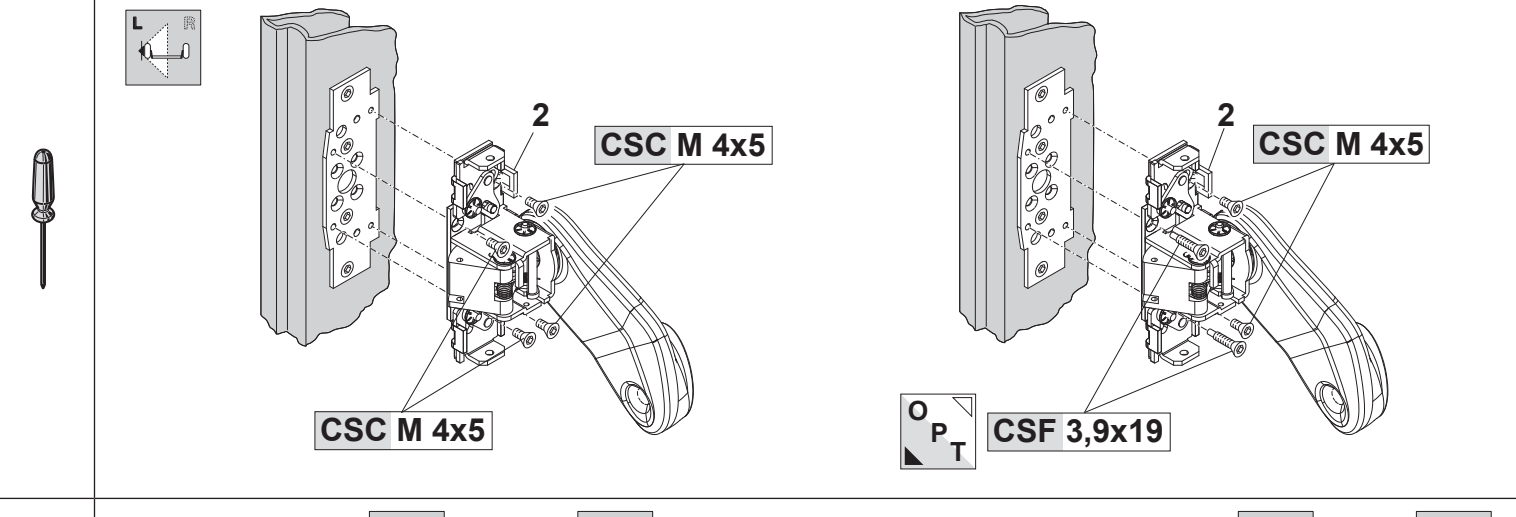
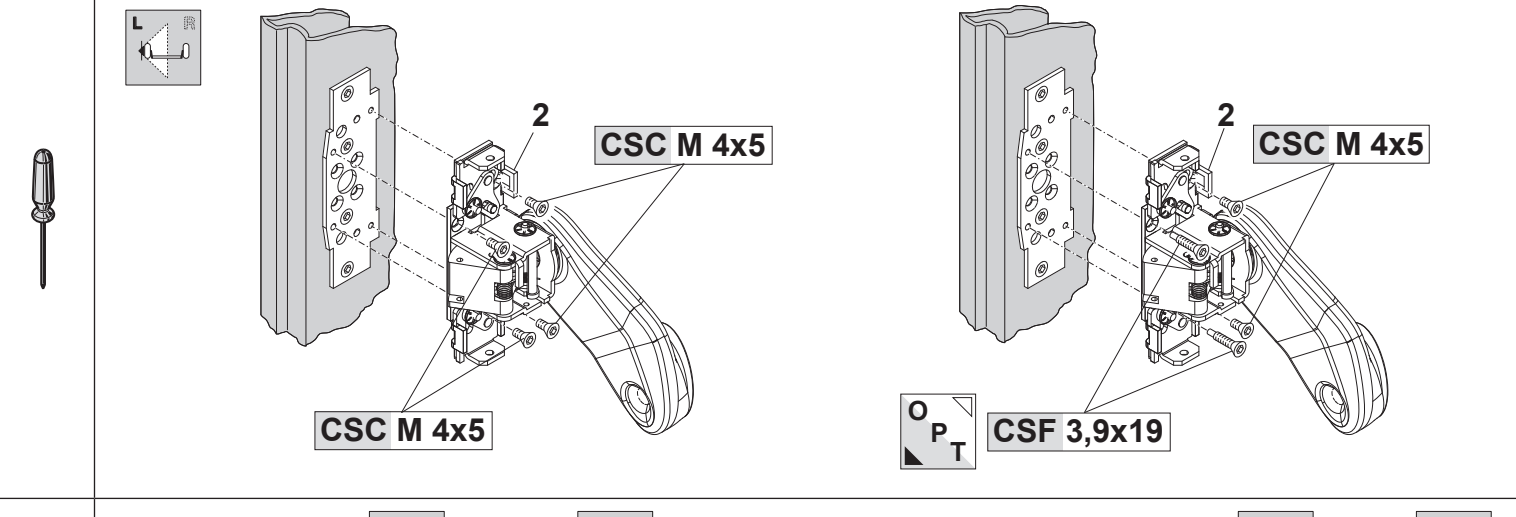
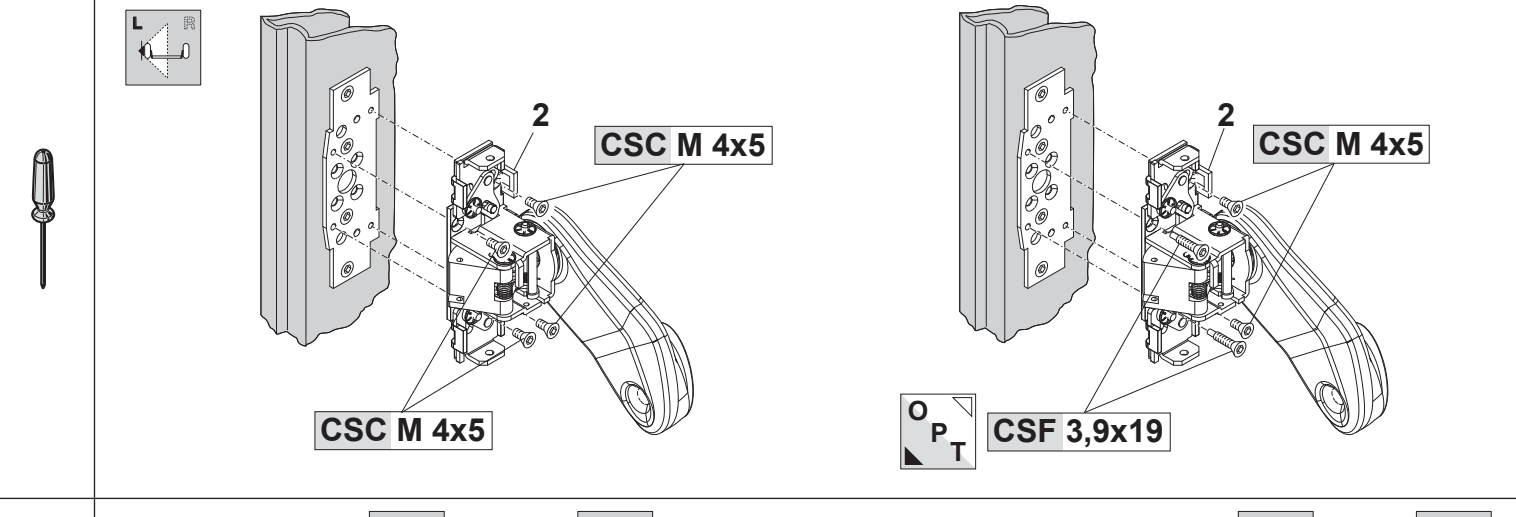
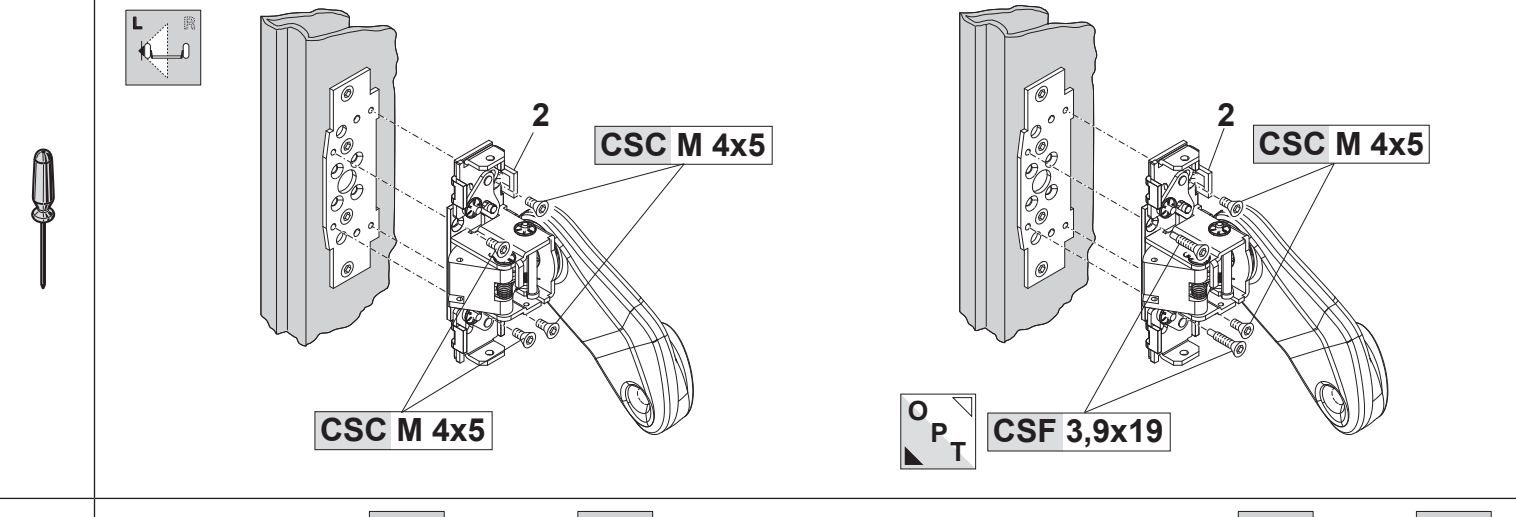
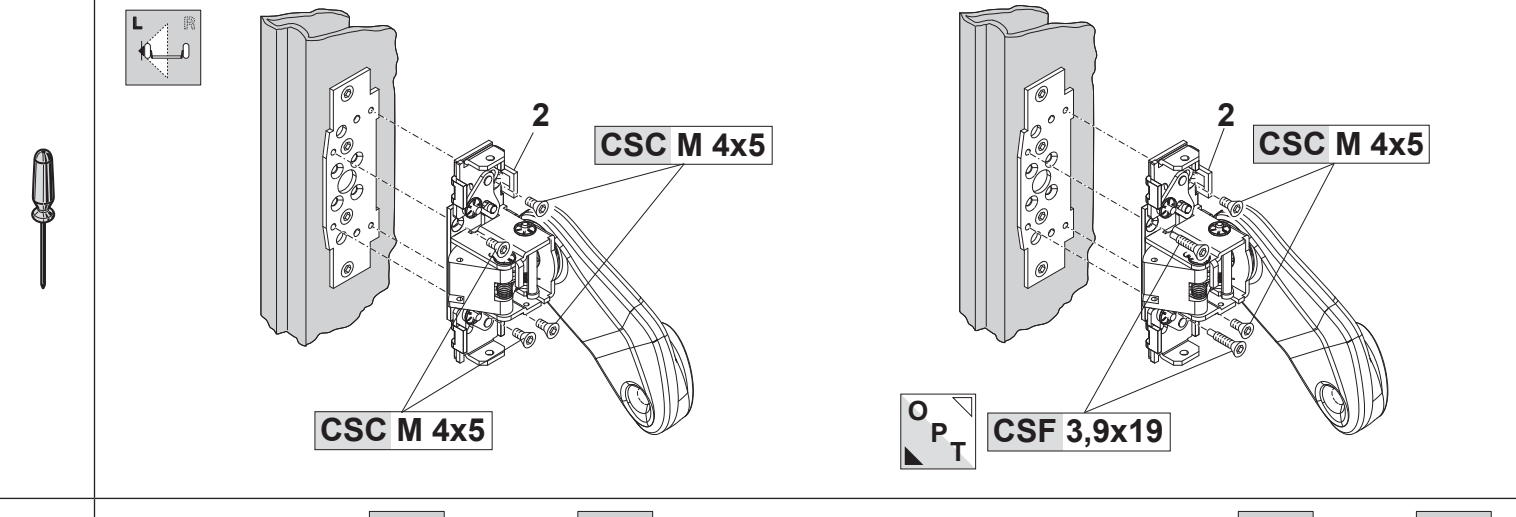
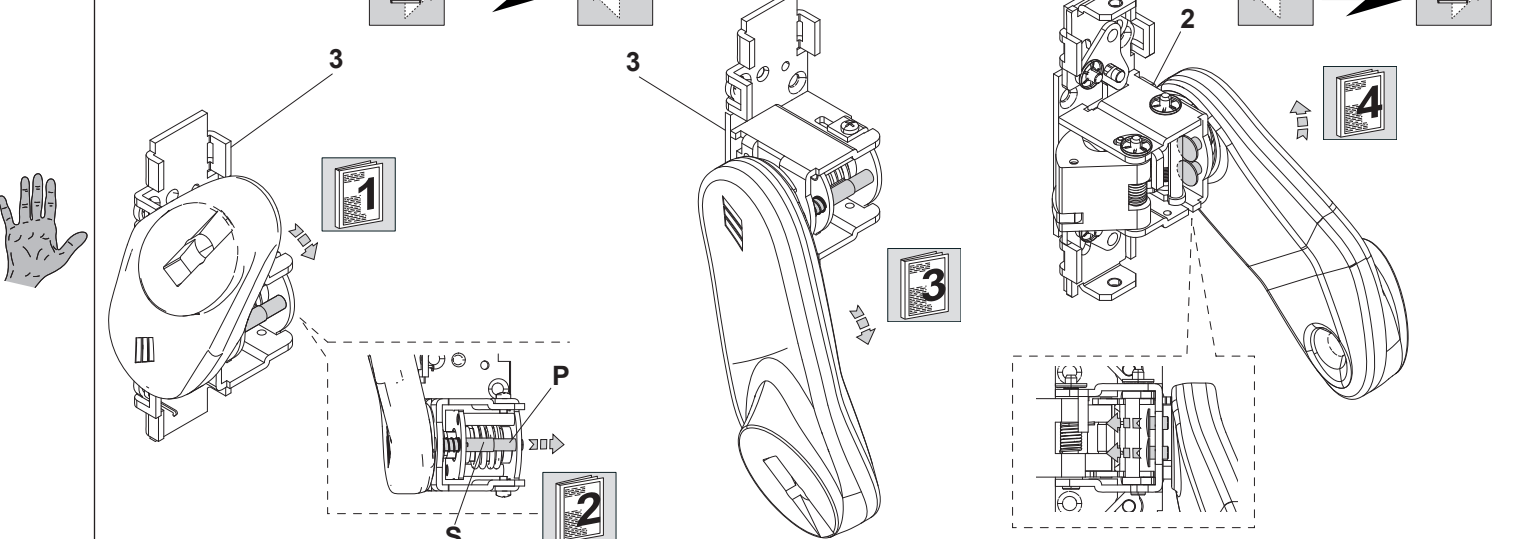
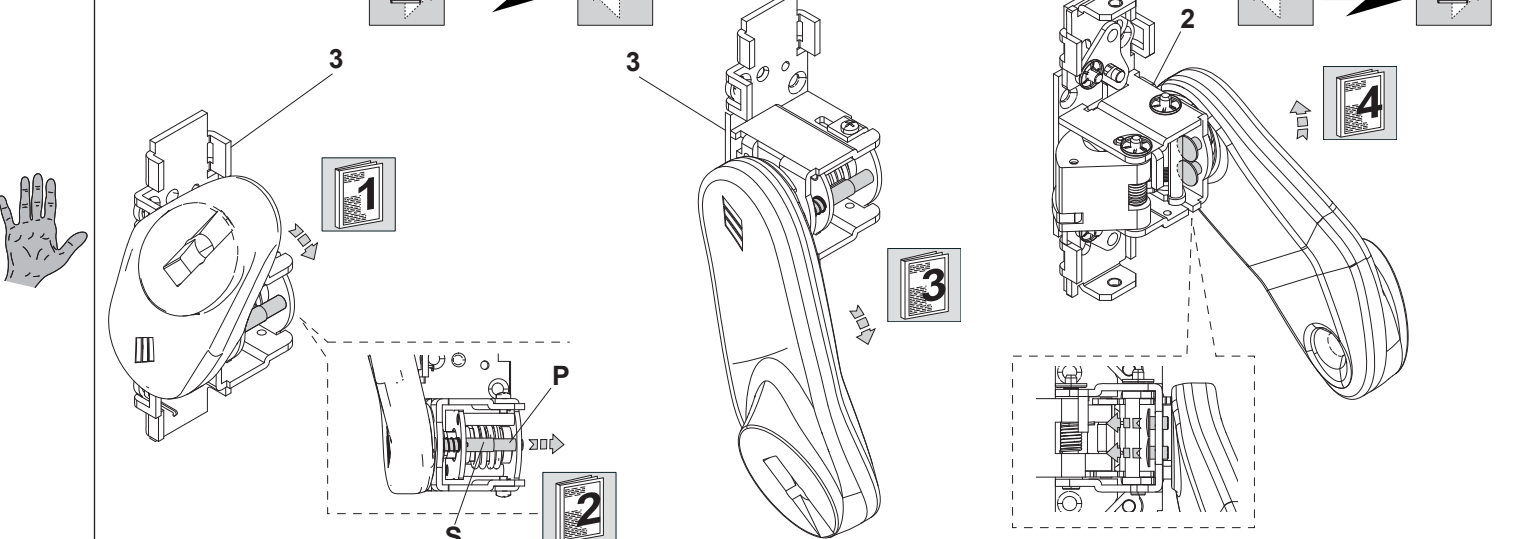
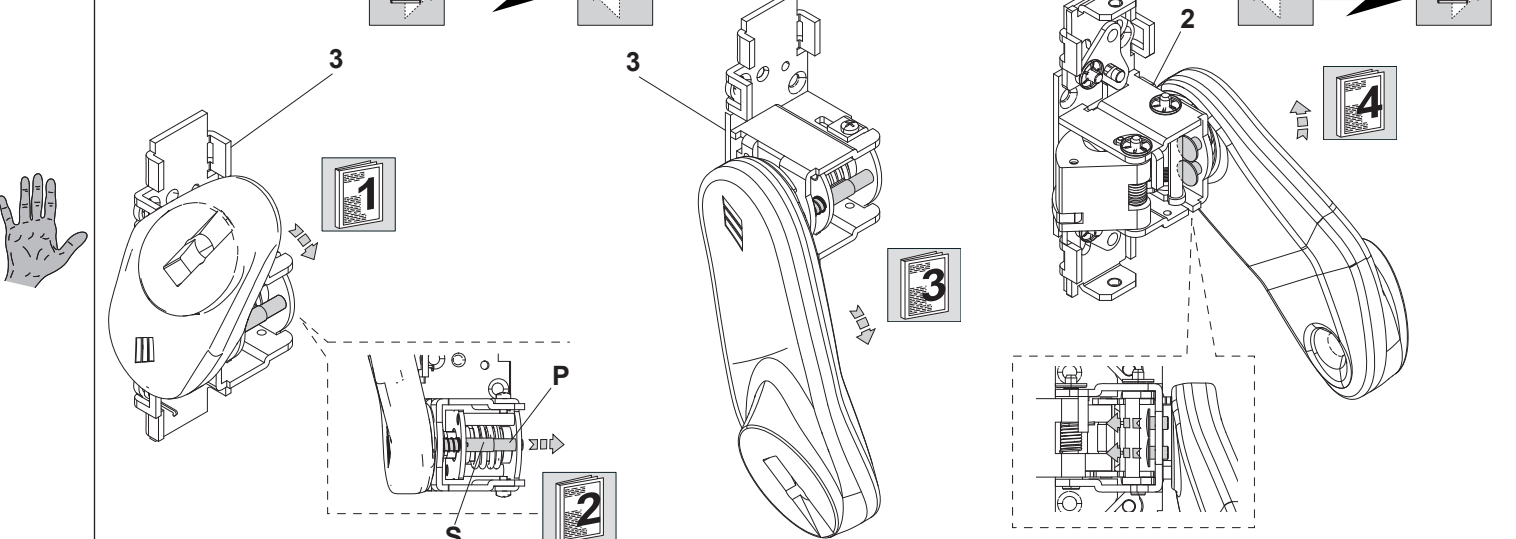
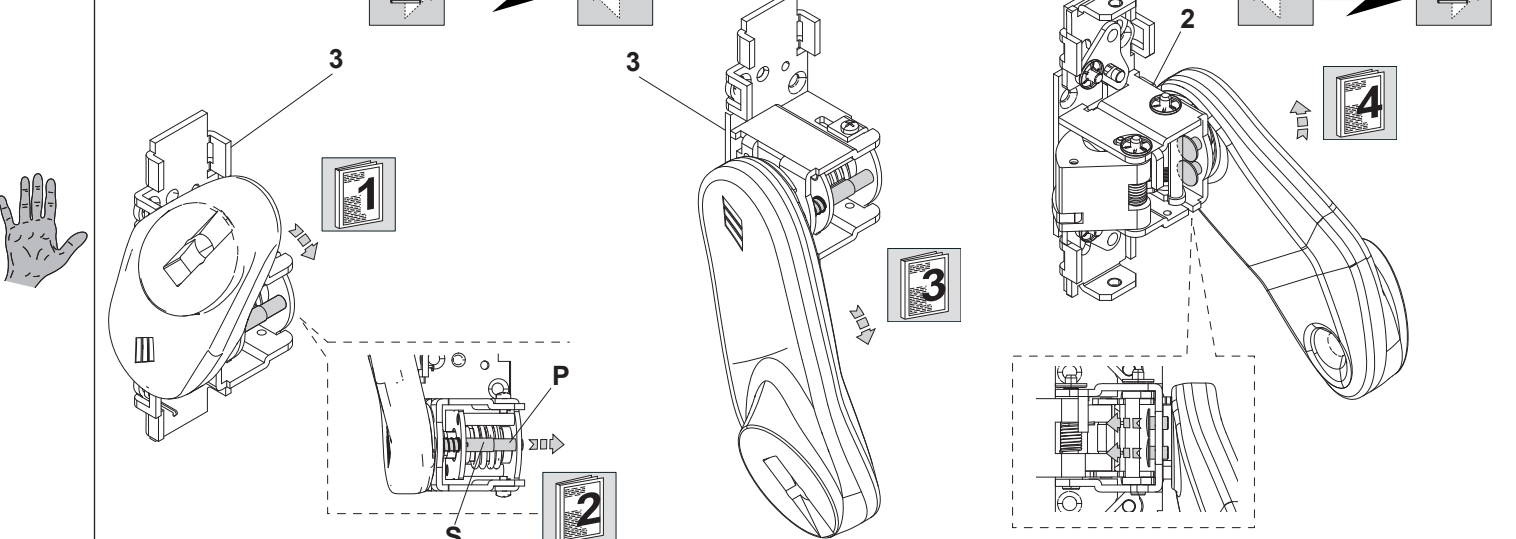
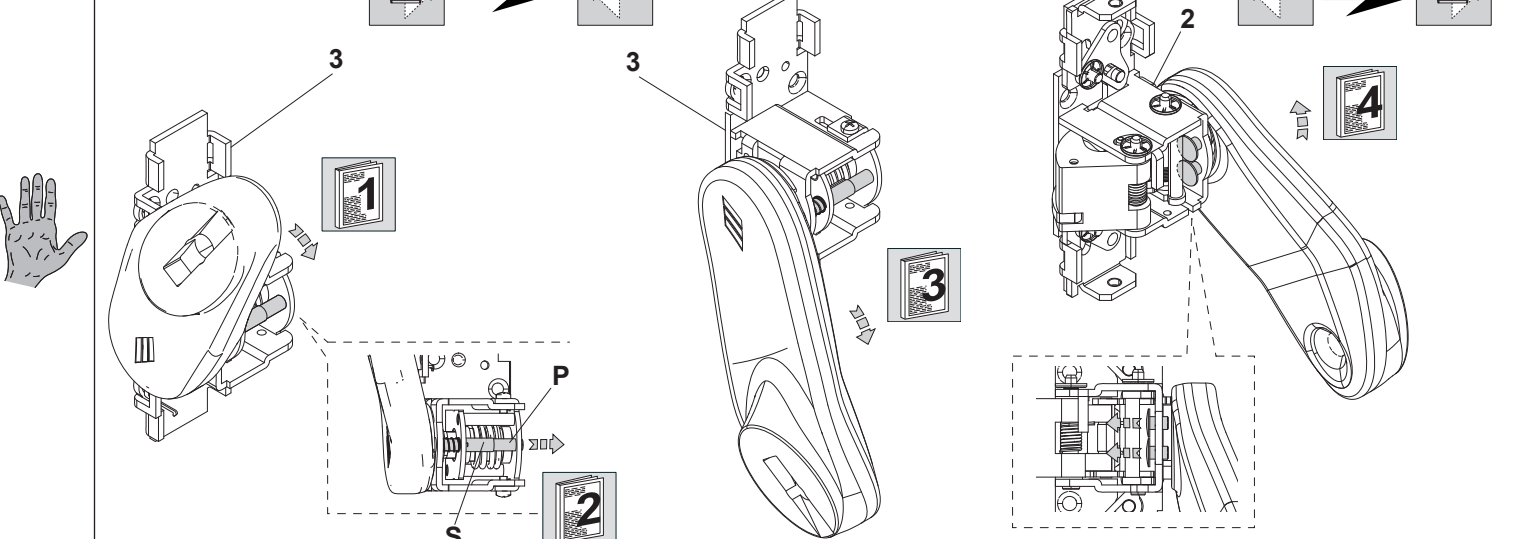
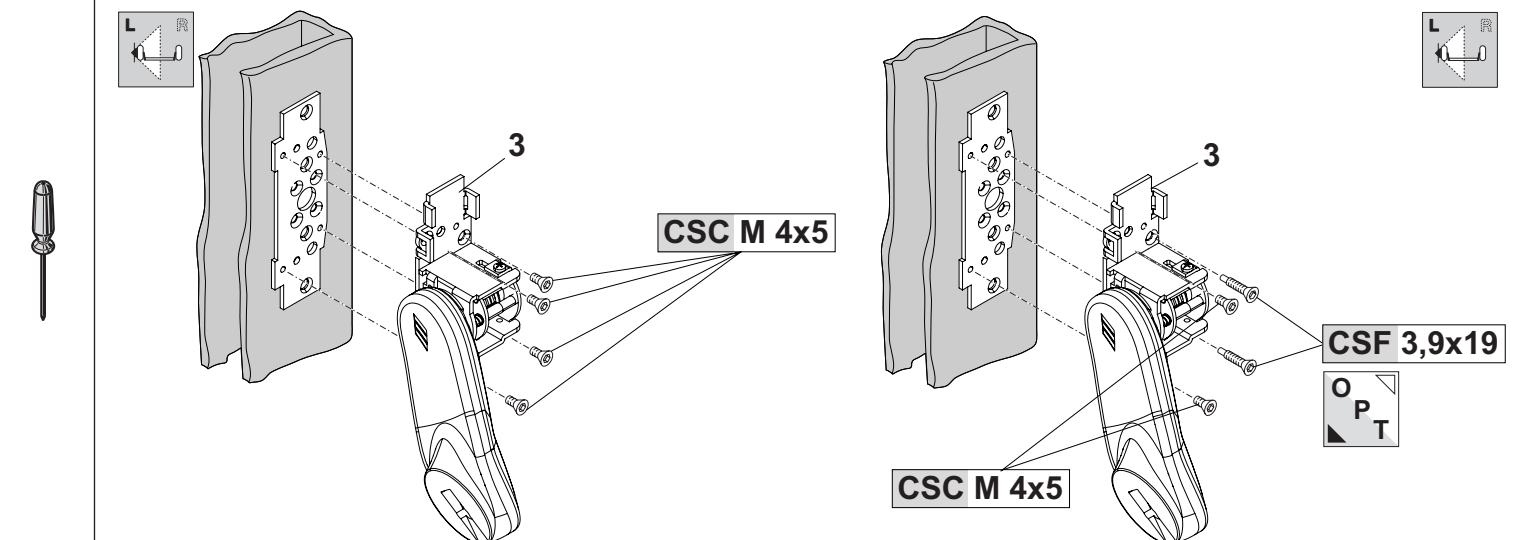
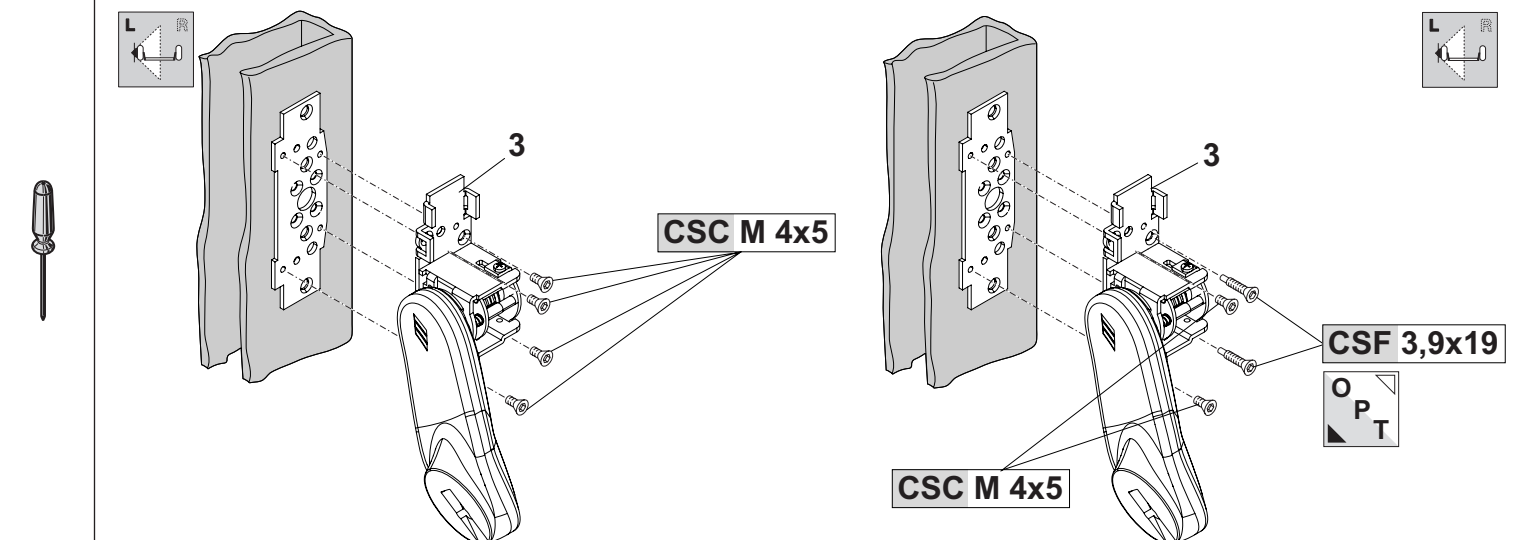
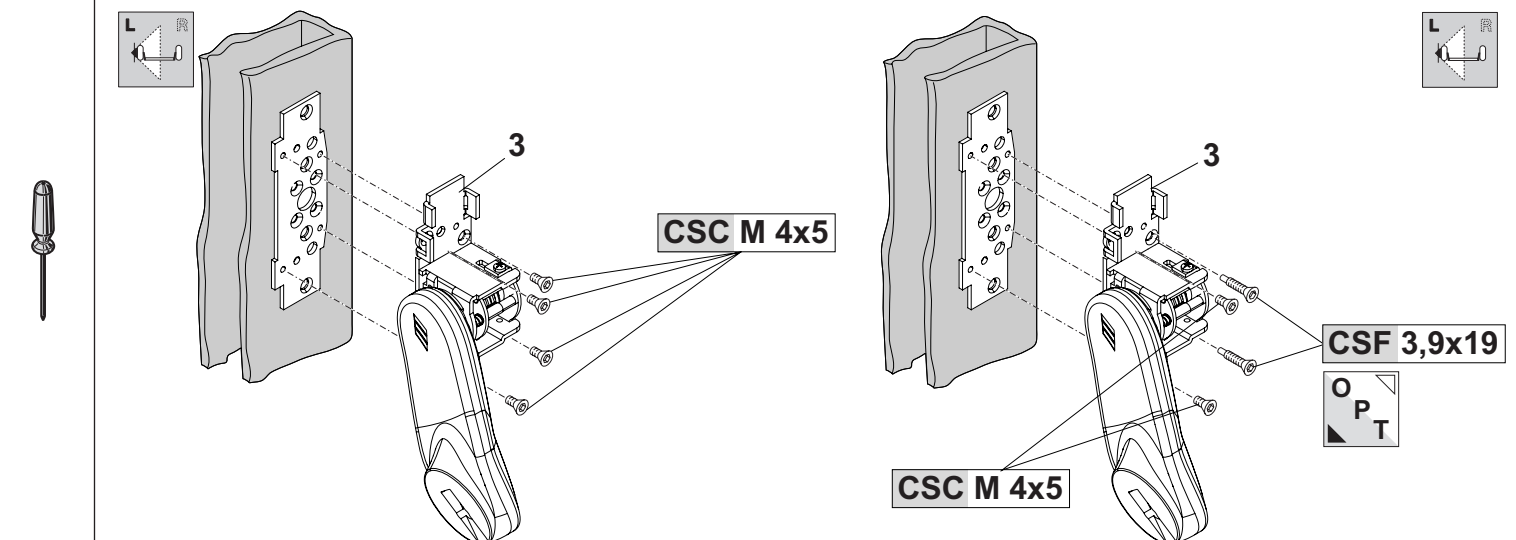
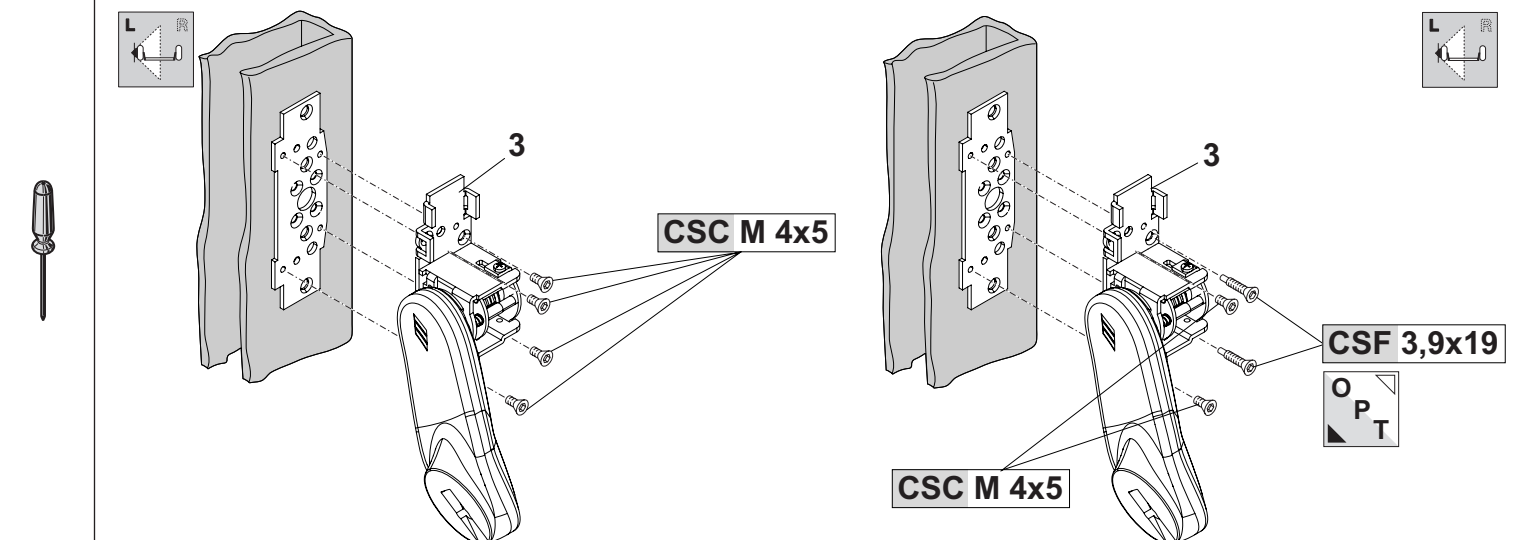
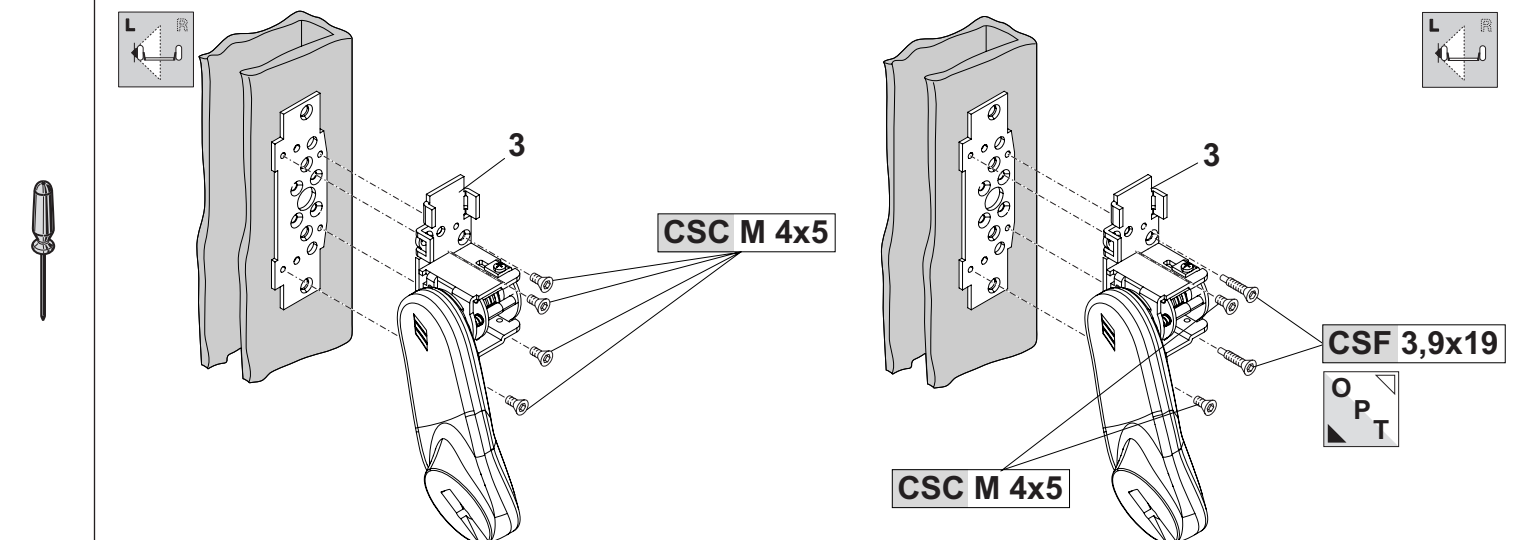
Tipo di installazione e possibili configurazioni	Type of installation and possible configurations	Type d'installation et configurations possibles	Tipo de instalación y posibles configuraciones
			
Art. 59001/59011	59001/59011	59011 +07063-51-0	59011 +07063-66-1/2
			
Art. 59001/59011 +07063-61-0	59001/59011 +07063-61-0	59011 +07063-50-0 +07063-61-0	59011 +07063-61-0 +07063-61-0
			
Art. 59001/59011 +07063-61-0	59001/59011 +07063-61-0	59011 +07063-50-0 +07063-61-0	59011 +07063-61-0 +07063-61-0
			
Art. 59001/59011 +07063-61-0	59001/59011 +07063-61-0	59011 +07063-50-0 +07063-61-0	59011 +07063-61-0 +07063-61-0

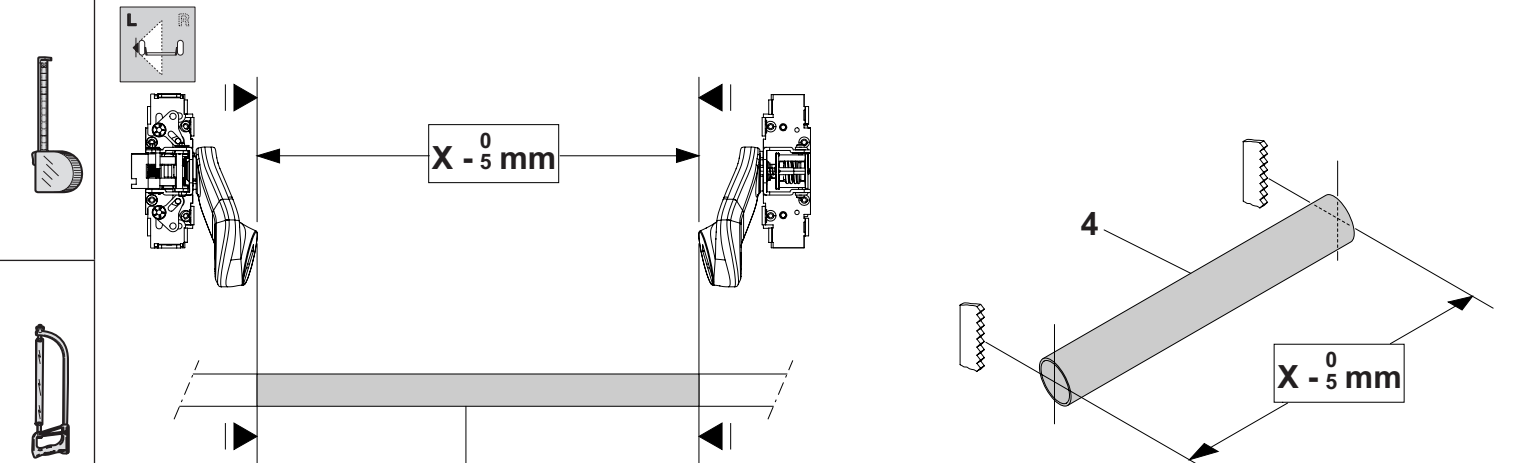
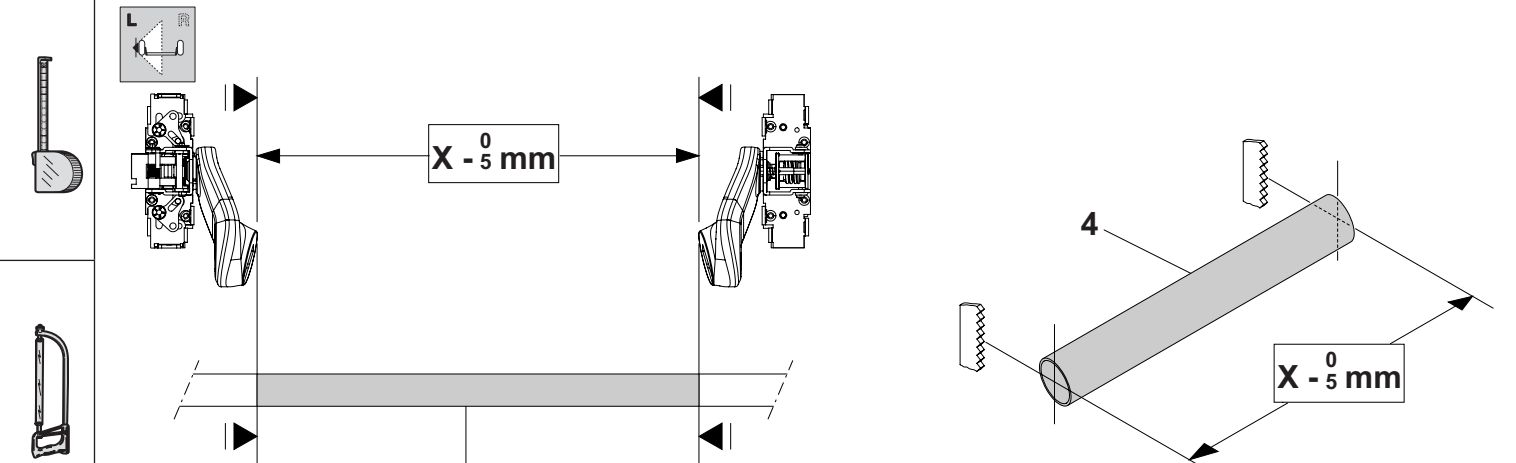
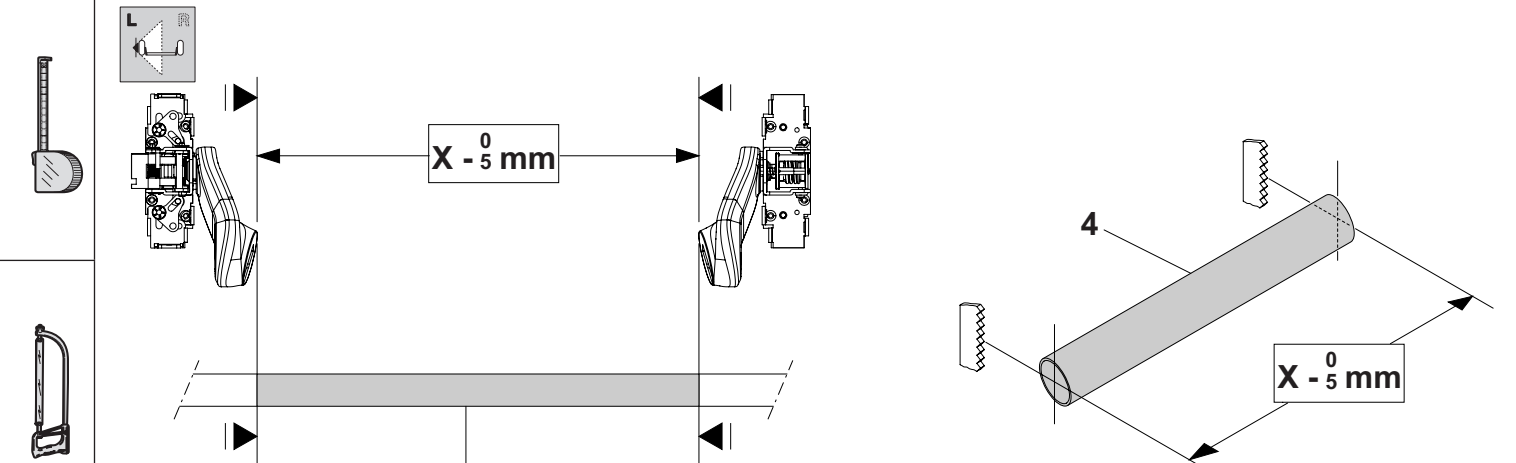
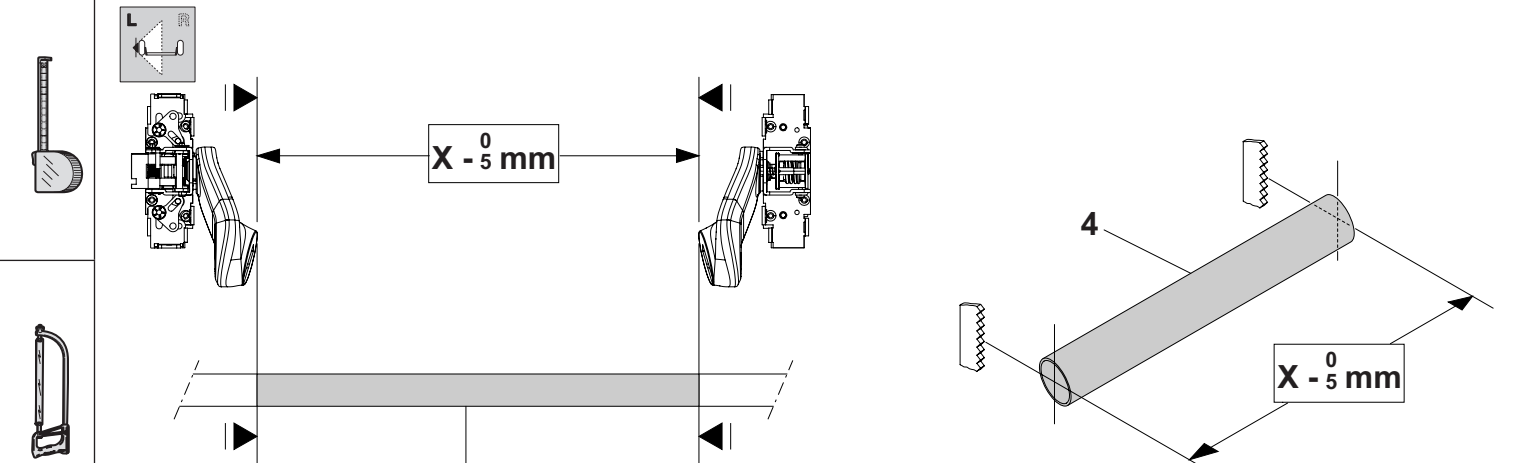
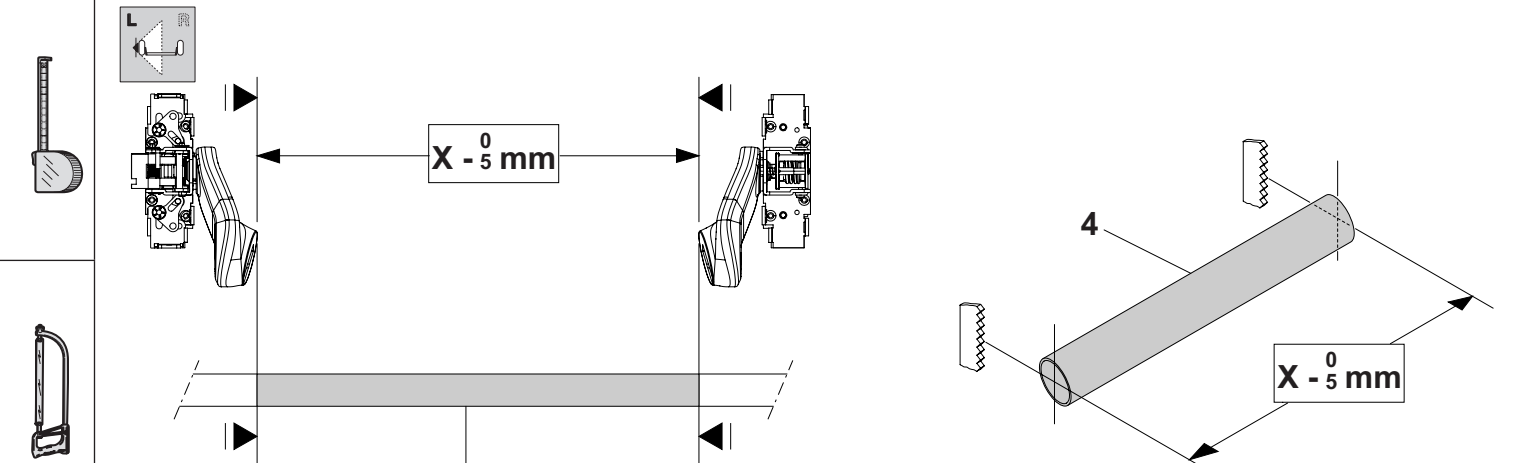
Ref.	Q.ty	COMPONENTI	COMPONENTS	COMPOSANTS	COMPONENTES
1	2	Piastra / Plate / Plaque / Placa			
2	1	Scatola principale / Main case / Boîtier principal / Cofre principal			
3	1	Scatola secondaria / Secondary case / Boîtier secondaire / Cofre secundario			
4	1	Barra / Bar / Poignée / Barra			
5	2	Dado barra / Bar nut / Écrou poignée / Tuerza barra			
6	2	Innesto barra / Bar coupling / Endechement poignée / Acoplamiento barra			
7	1	Tappo barra principale / Main bar plug/ Bouchon poignée principale / Tapón barra principal			
8	1	Tappo barra secondario/Secondary bar plug/Bouchon poignée secondaire / Tapón barra secundaria			
9	2	Vite barra / Bar screw / Vis poignée / Tornillo barra			
10	1	Carter principale / Main cover / Carter principal / Carter principal			
11	1	Carter secondario / Secondary cover / Carter secondaire / Carter secundario			
12	4	Tappo carter / Cover plug / Bouchon carter / Tapón carter			
13	1	Tappo scrocco / Latchbolt plug / Bouchon pêne demi-tour / Tapón pestillo			
14	1	Bocchetta / Striker / Gâche / Cerradero			

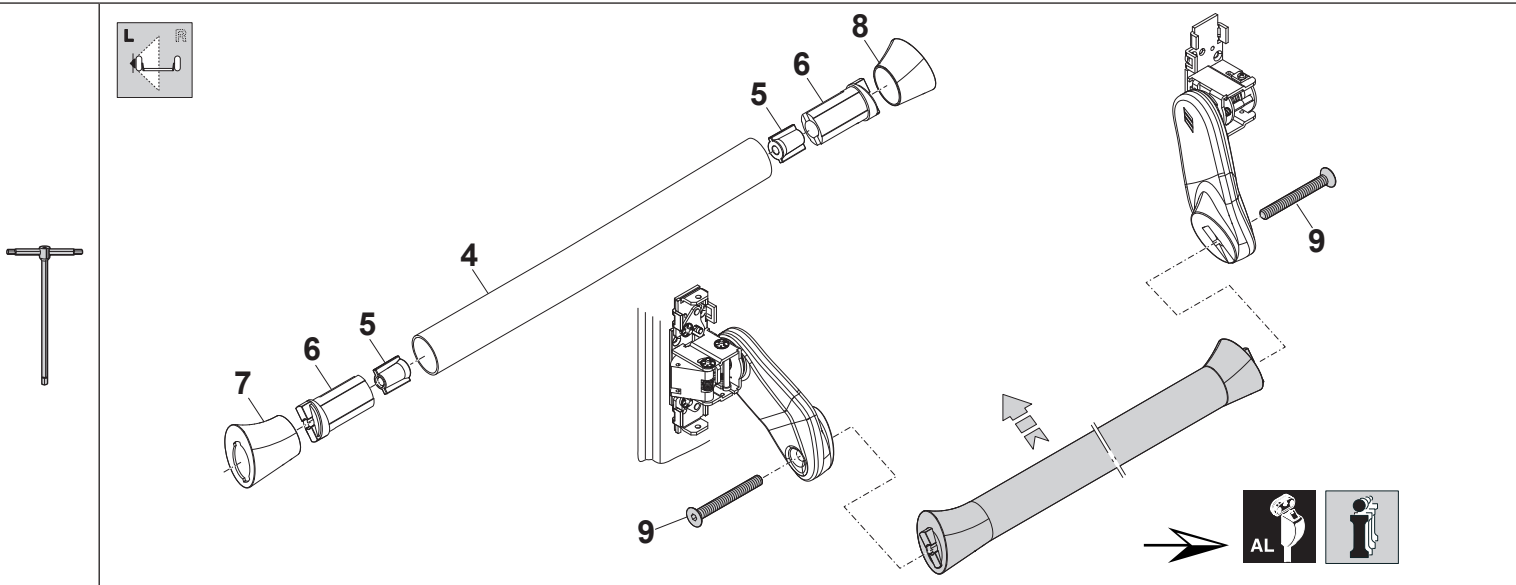
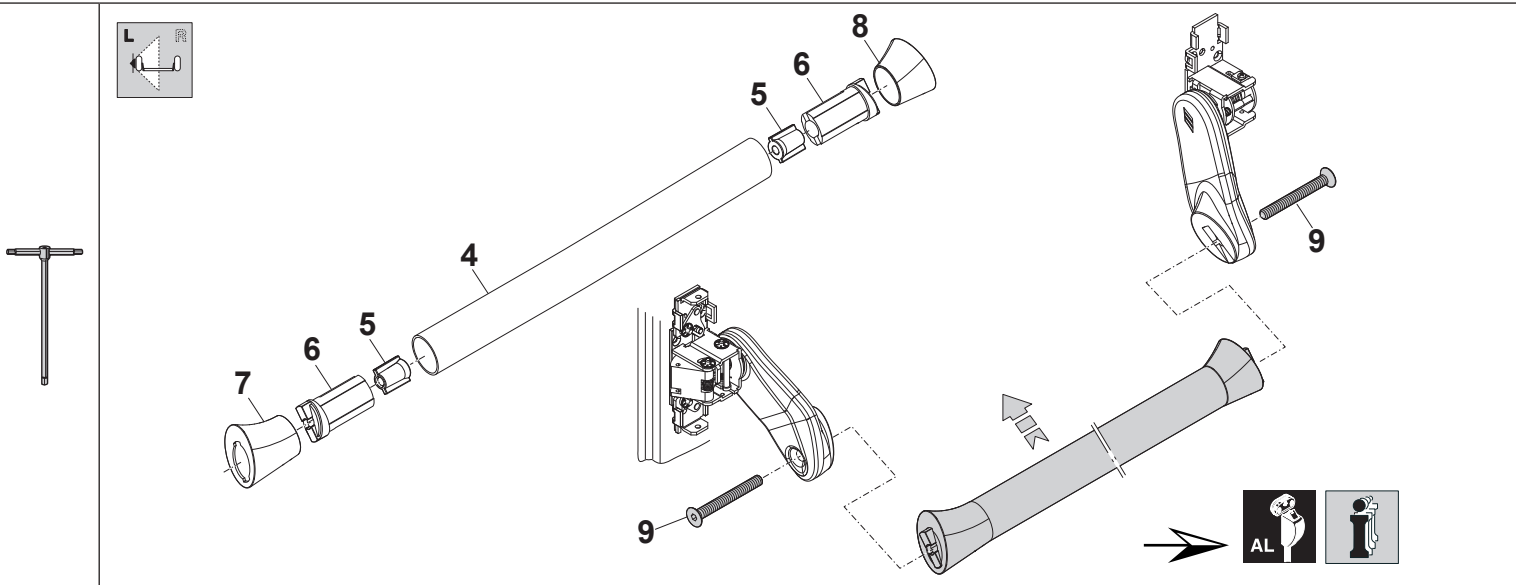
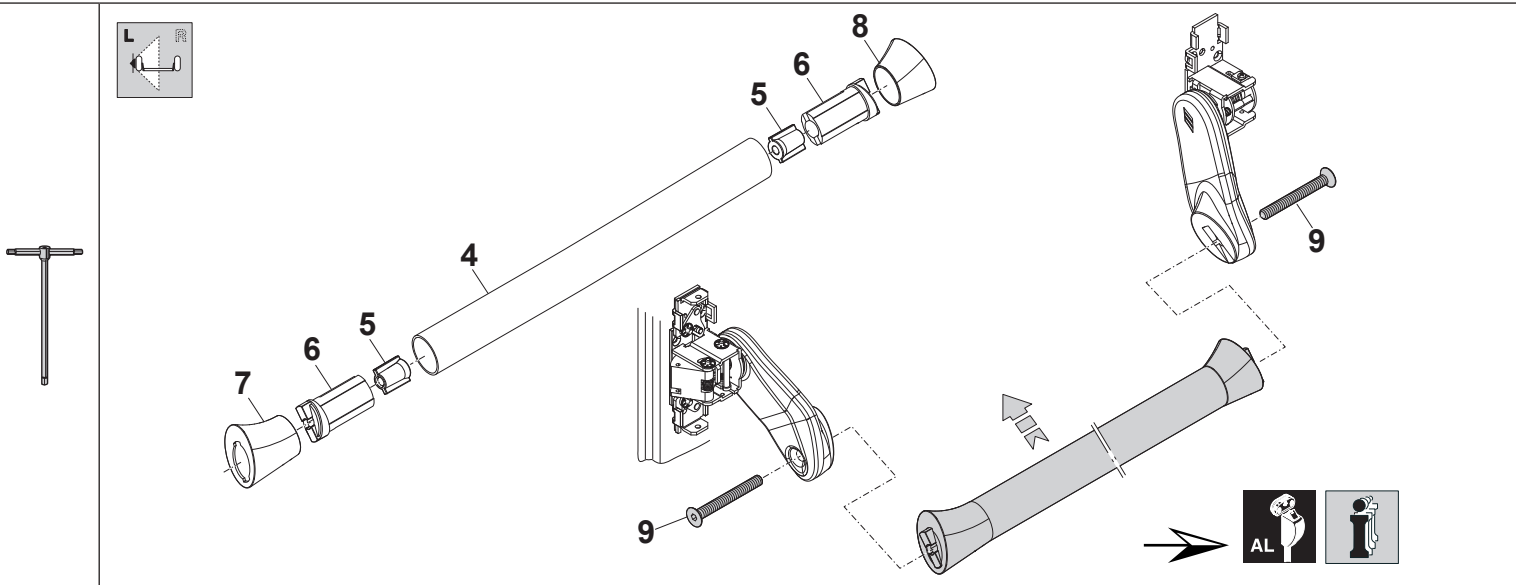
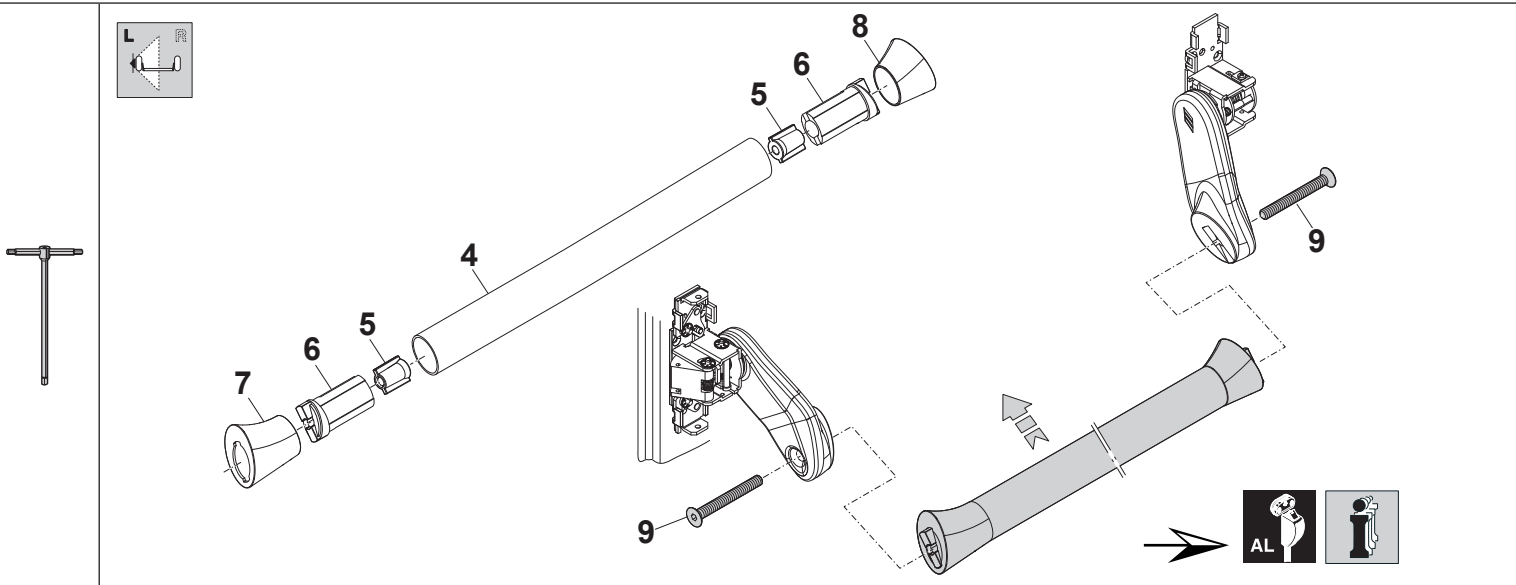
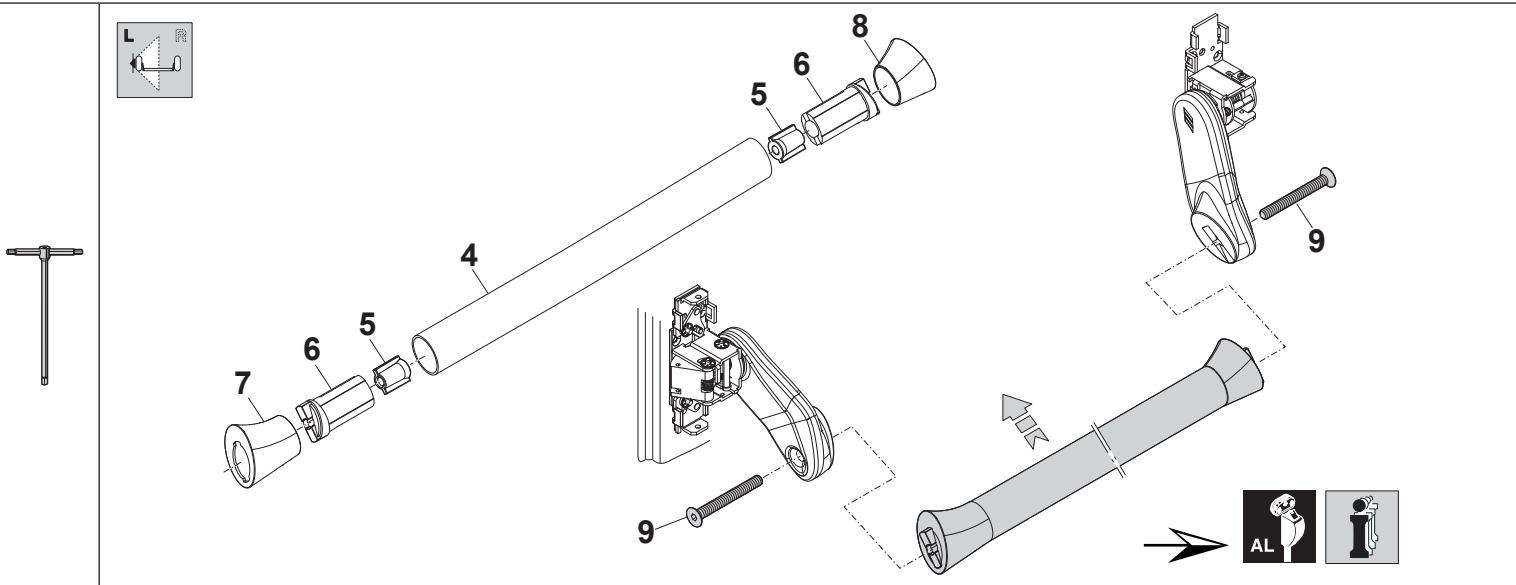
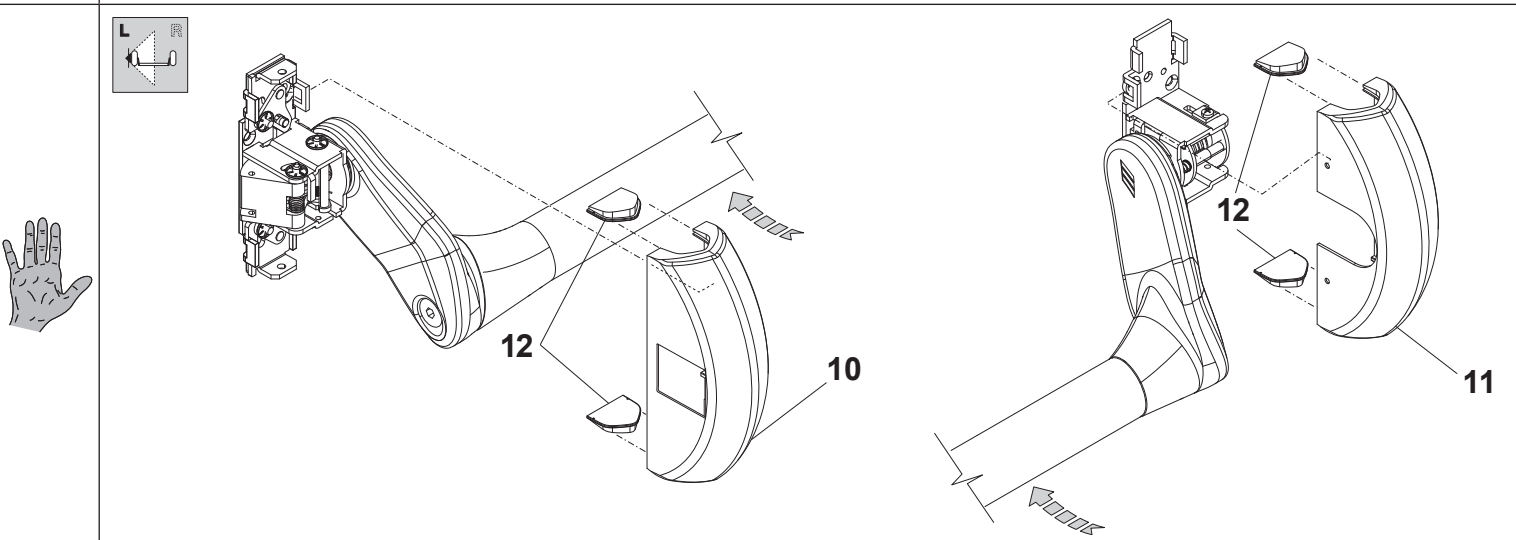
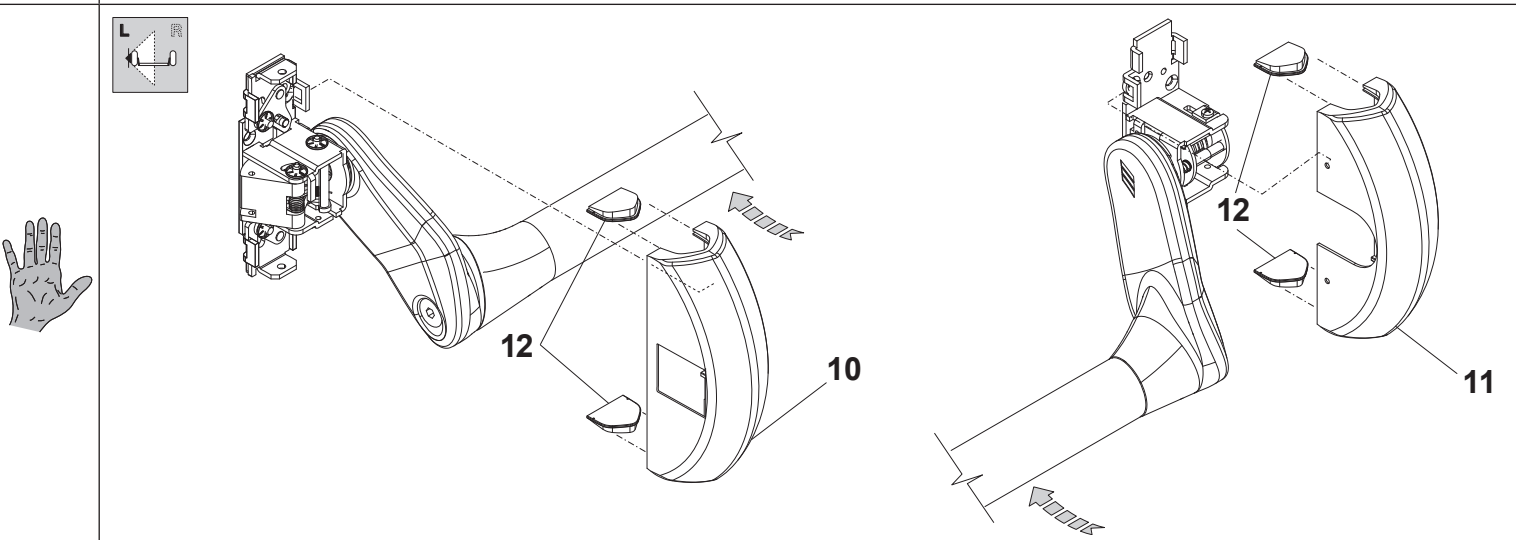
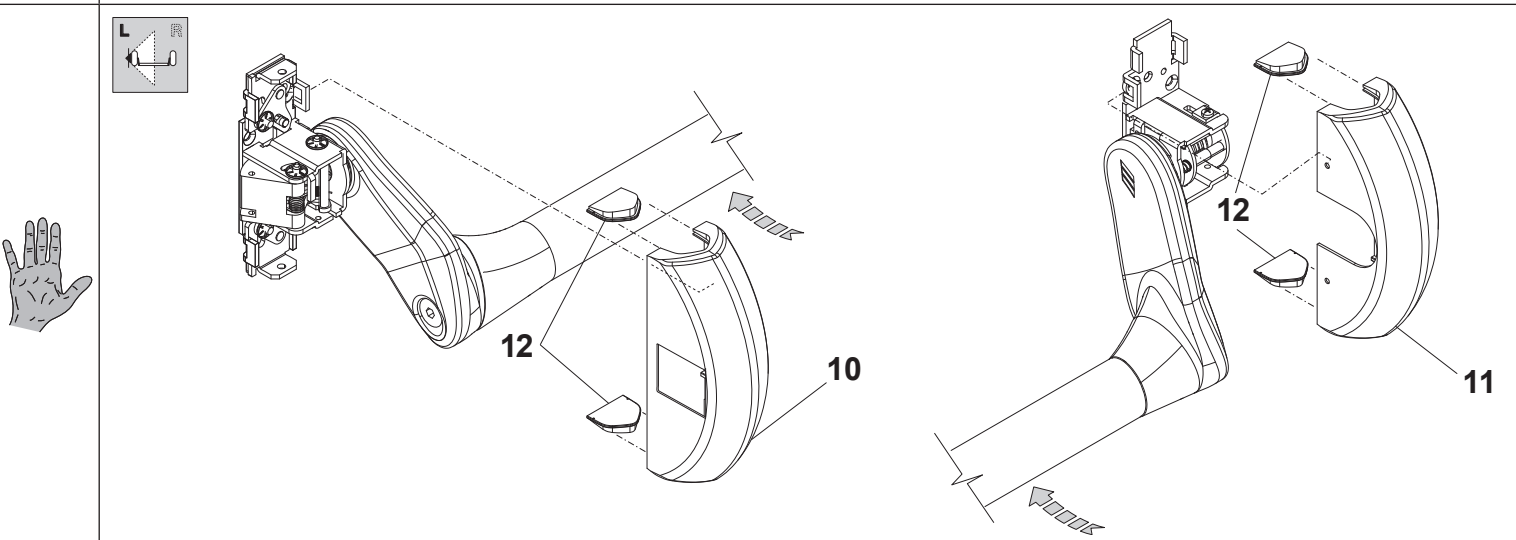
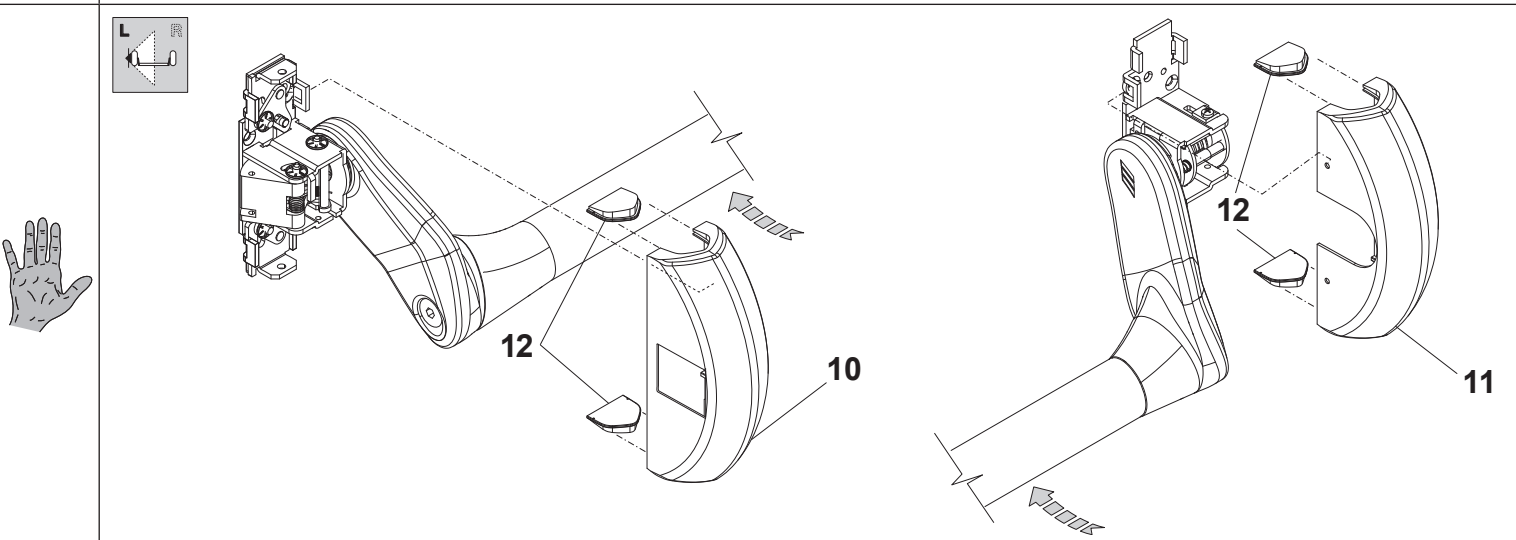
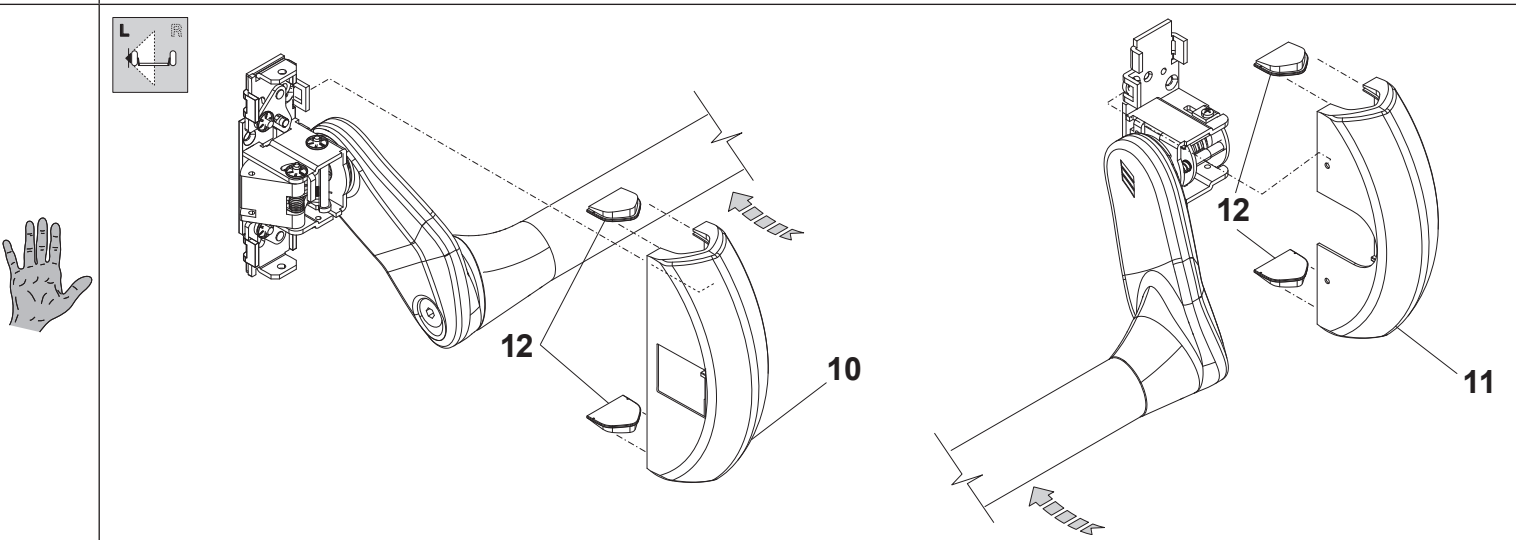
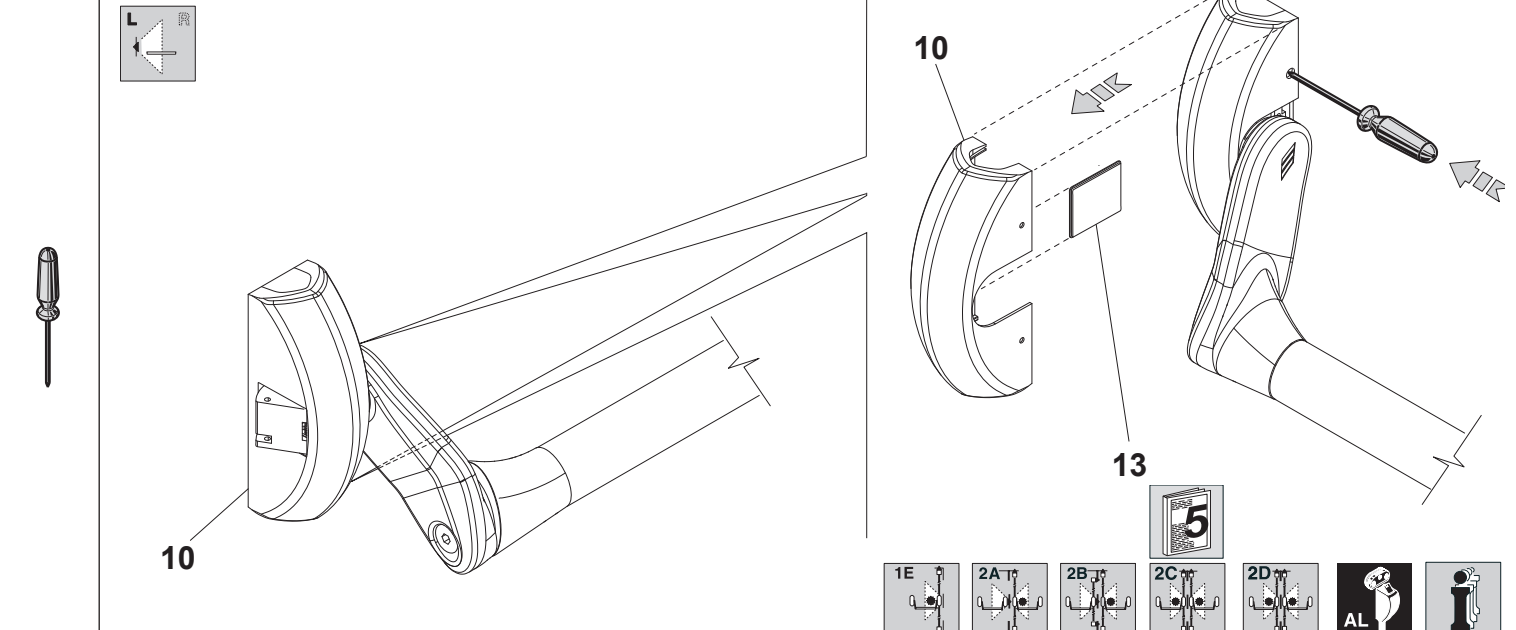
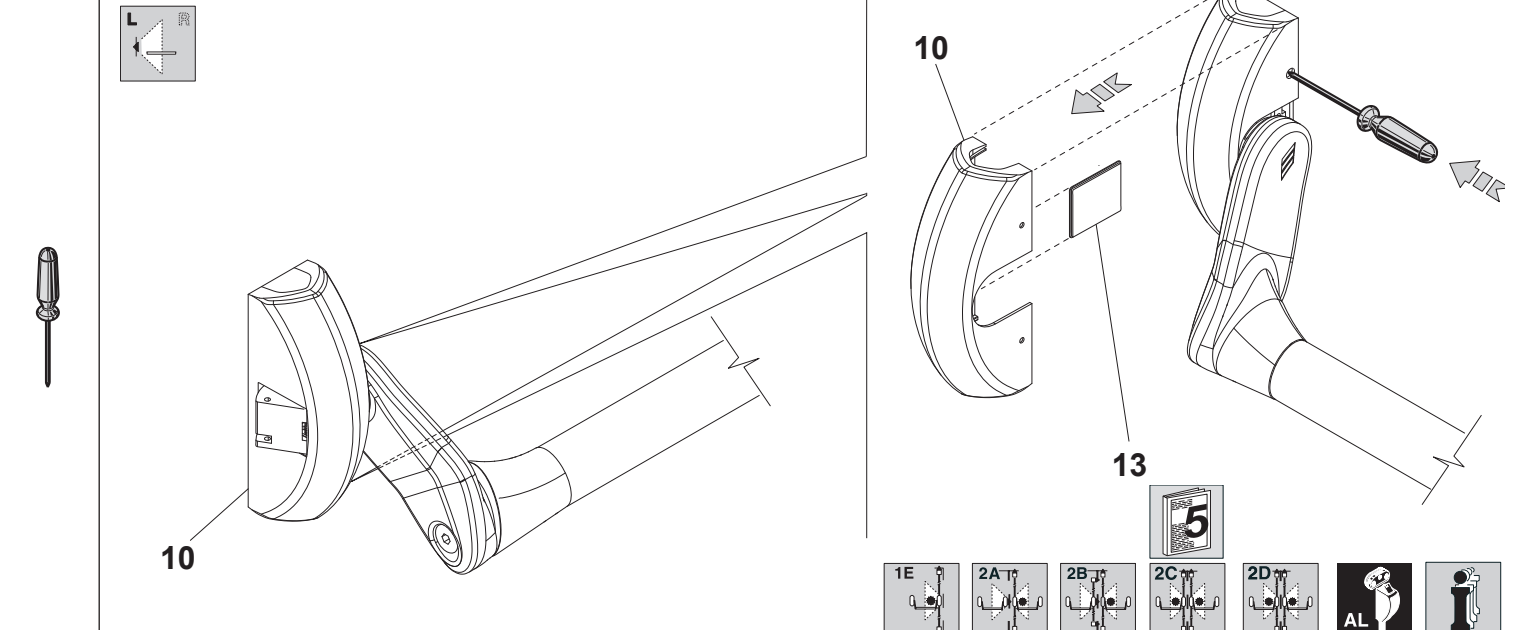
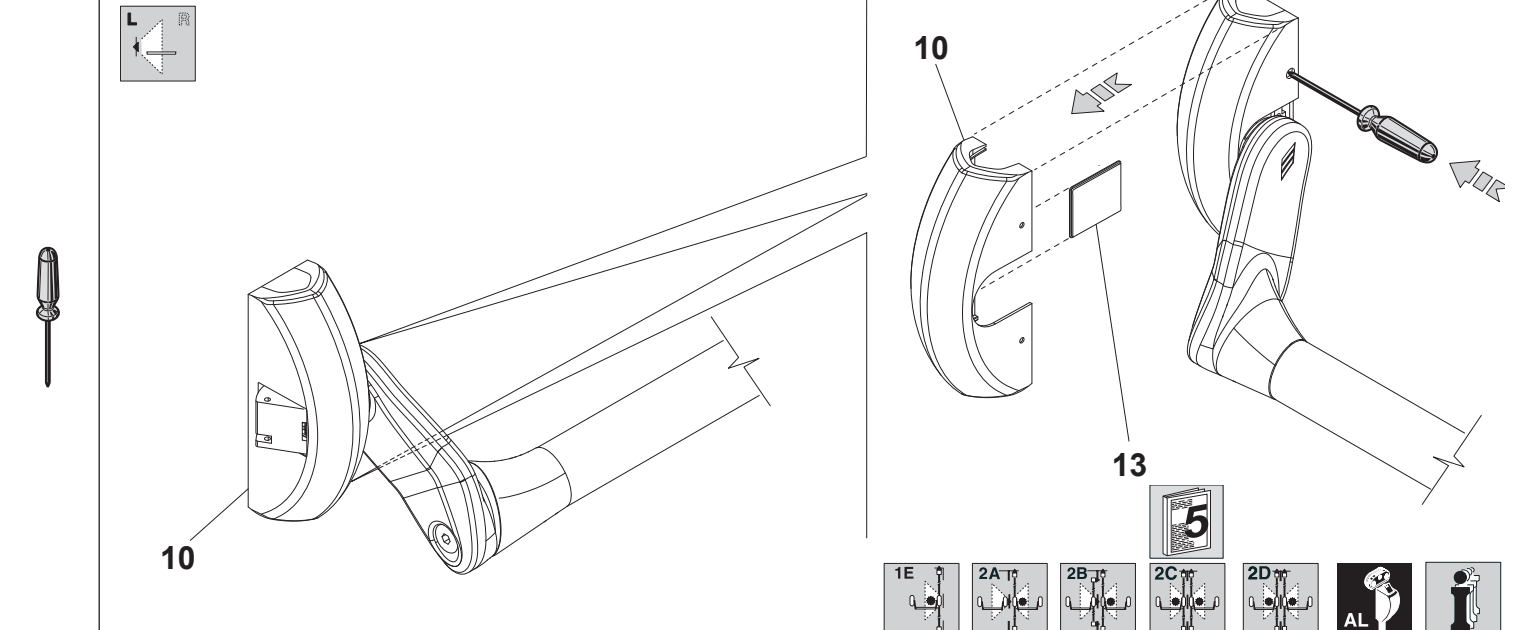
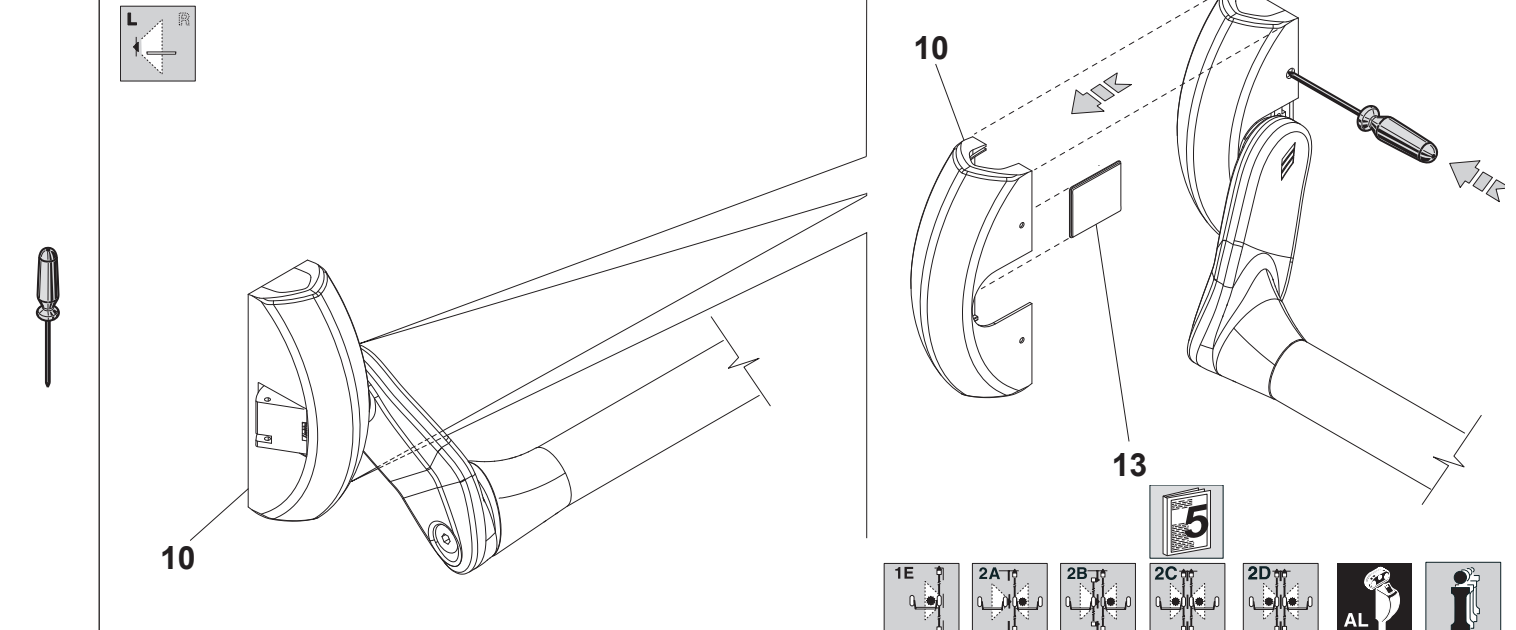
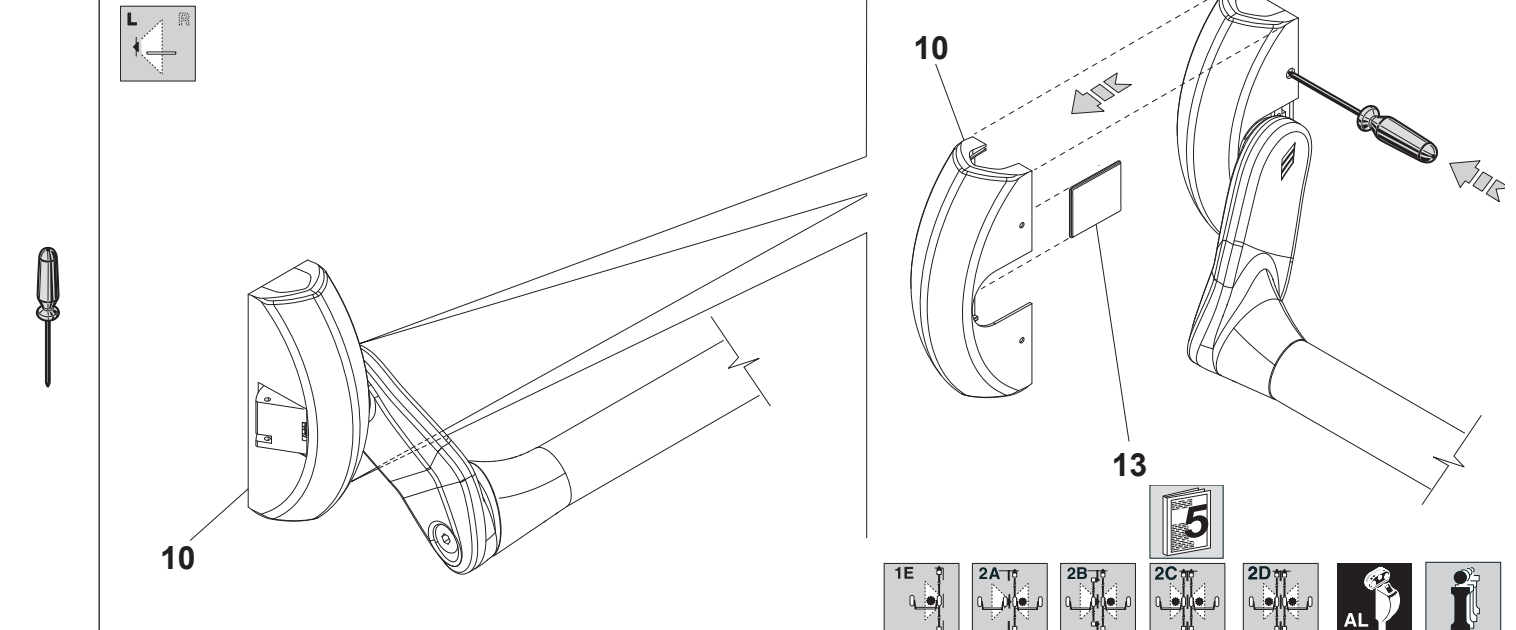
Rif / Ref / Réf / Ref	Testi note	Notes	Textes notes	Textos notas
T.2		Spingere leggermente la staffa verso il basso.	Press the bracket slightly downwards.	Pousser légèrement la patte vers le bas.
		Arretare il perno P spostando la boccia S.	Move back the pin P by moving the bushing S.	Faire reculer le pivot P en déplaçant la douille S.
		Ruotare la staffa: il perno deve risultare libero e la staffa in posizione corretta per la mano.	Rotate the bracket: the pin must be released and the bracket correctly positioned according to the current hand.	Tourner la patte: la tige doit être libre et la patte dans la bonne position pour la main.
		Sfilare i due perni indicati e ruotare la staffa per cambiare mano. I perni rientreranno automaticamente ruotando la staffa a fondo.	Remove the two pins as shown and rotate the bracket to change hands. The pins will be automatically withdrawn by rotating the bracket fully.	Faire sortir les deux tiges indiquées et tourner la patte pour changer de main. Les tiges rentrent automatiquement en tournant la patte à fond.
T.5		Il tappo 13 invalida lo scrocco scatola principale: da montare sul carter rimosso.	The plug 13 disables the main case latchbolt (to install on the removed cover).	Le bouchon 13 désactive le boîtier principal : à monter sur le carter enlevé.
		Verificare il ritorno libero della barra.	Check that bar is free to travel back.	Vérifier le retour libre de la poignée.
		Verificare apertura scrocco spingendo lato cerniera e battente.	Check latchbolt(s) opening by pushing on hinge and swing side.	Vérifier l'ouverture du pêne en poussant côté charnière et battant.
		Verificare a porta chiusa: l'antiscasso non arretrabile.	Check with closed door: the anti-efraction device cannot be withdrawn.	Vérifier avec porte fermée : anti-effraction ne peut pas être poussé en arrière.
		Verificare azionando la barra: antiscasso arretrabile.	Check by operating the bar: the anti-efraction device can be withdrawn.	Vérifier en actionnant la poignée : anti-effraction peut être poussé en arrière.
		Ingrassare il contatto bocchetta-scrocco.	Grease striker/latchbolt matching point.	Engraser le contact gâche-pêne.
		Durante la verifica finale occorre accertare la conformità del montaggio, misurando con un dinamometro la forza operativa necessaria per azionare il dispositivo di uscita. Al termine dell'installazione, registrare sul "Certificato di corretta installazione" i codici dei prodotti installati e le forze operative accertate.	During final checking, ensure assembly compliance by measuring the operating strength necessary to work the exit device using a dynamometer. After installation completion, fill in the "Certificate of correct installation" with the installed product codes and the measured operating effort.	Durant la vérification finale il faut contrôler la conformité du montage, en mesurant avec un dynamomètre la force d'actionnement nécessaire pour actionner le dispositif de sortie. Au terme de l'installation, enregistrer sur le « Certificat d'installation correcte » les codes des produits installés et les forces opératives mesurées.
				
				
				
				

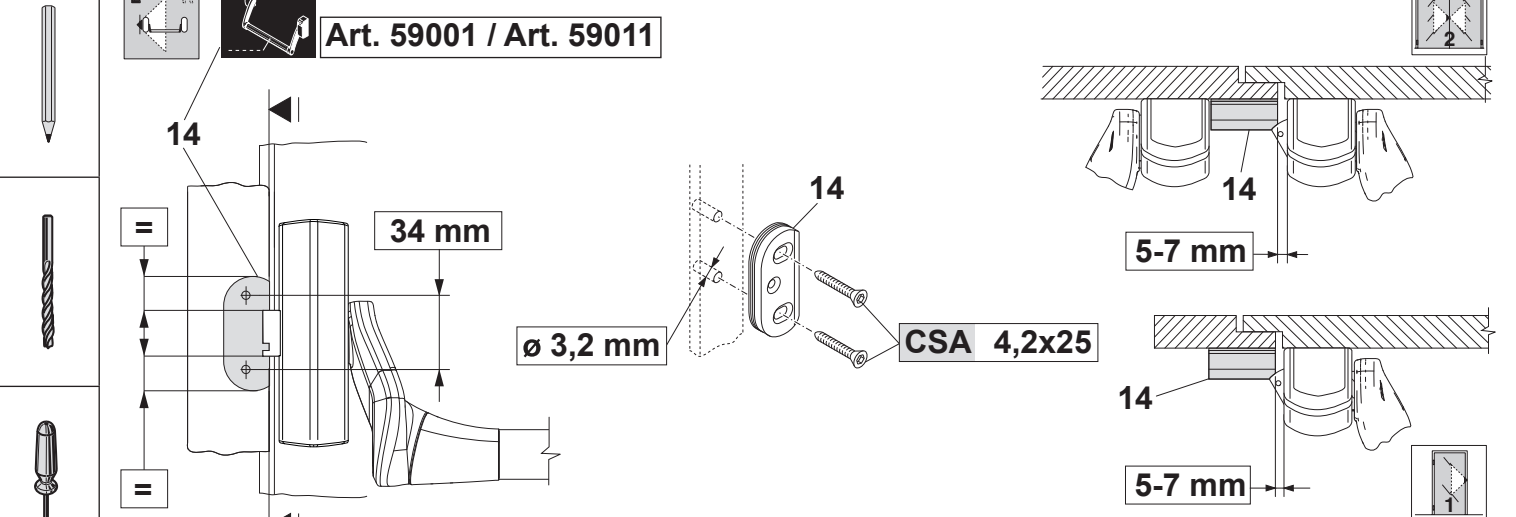
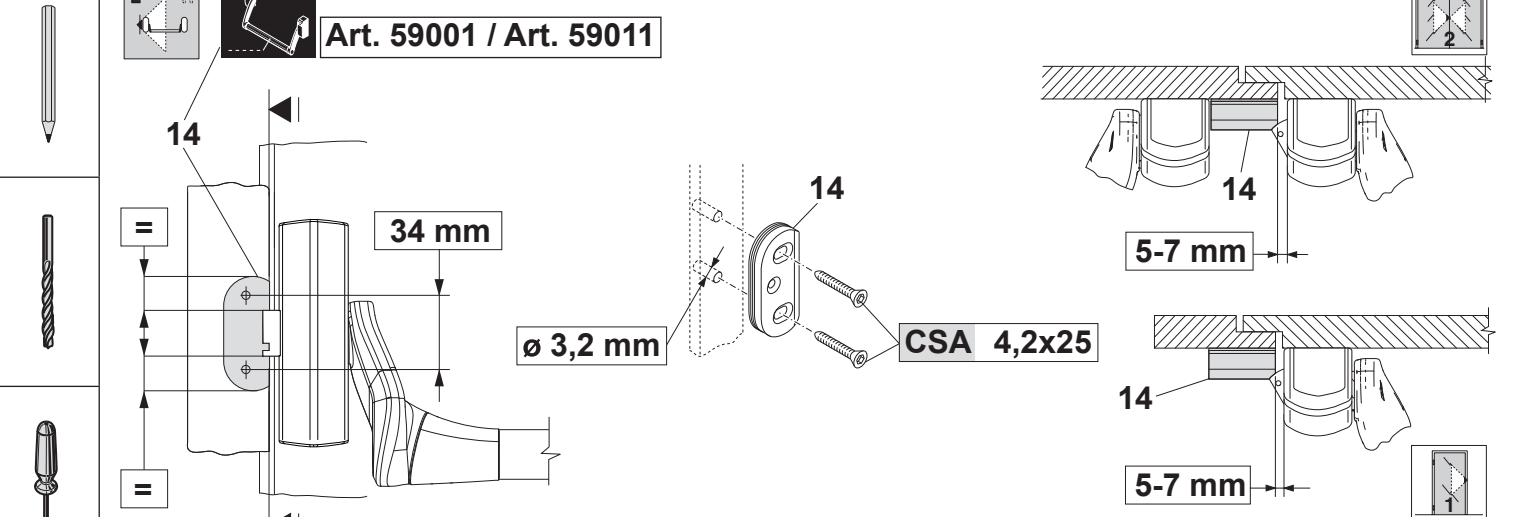
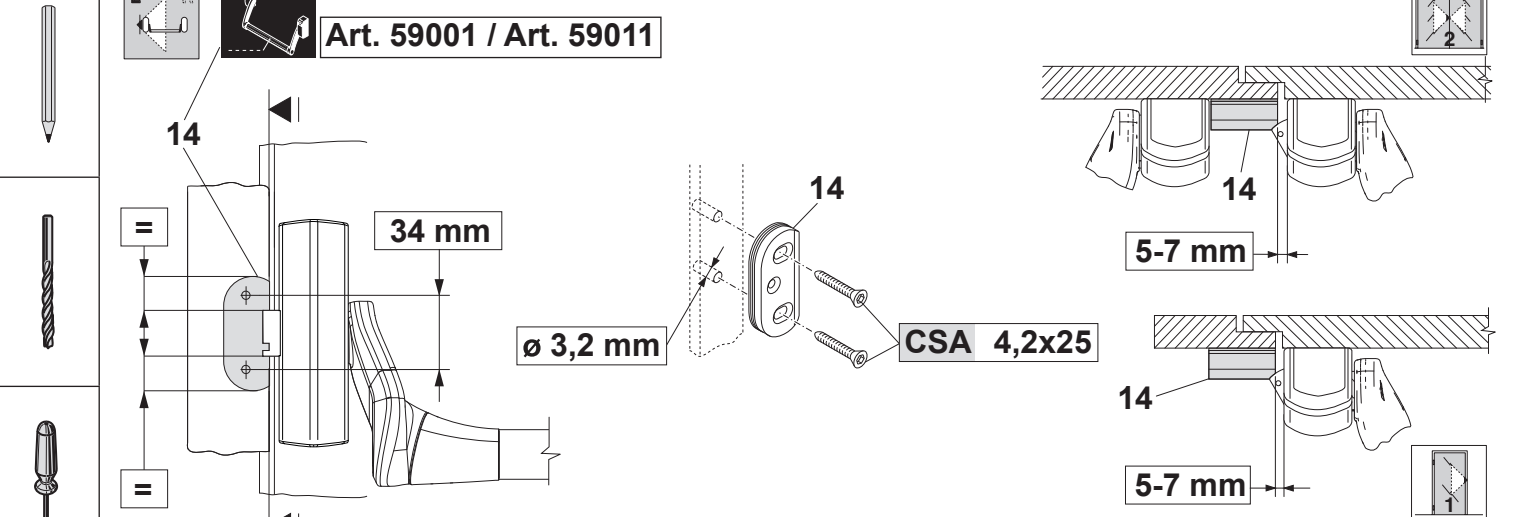
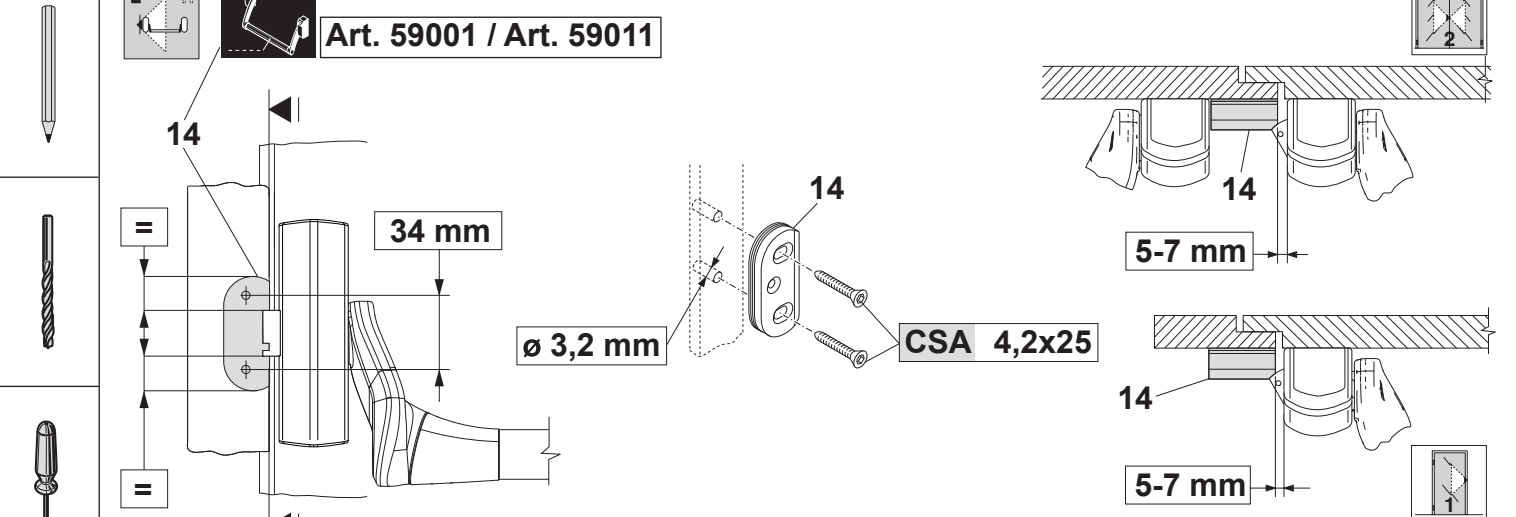
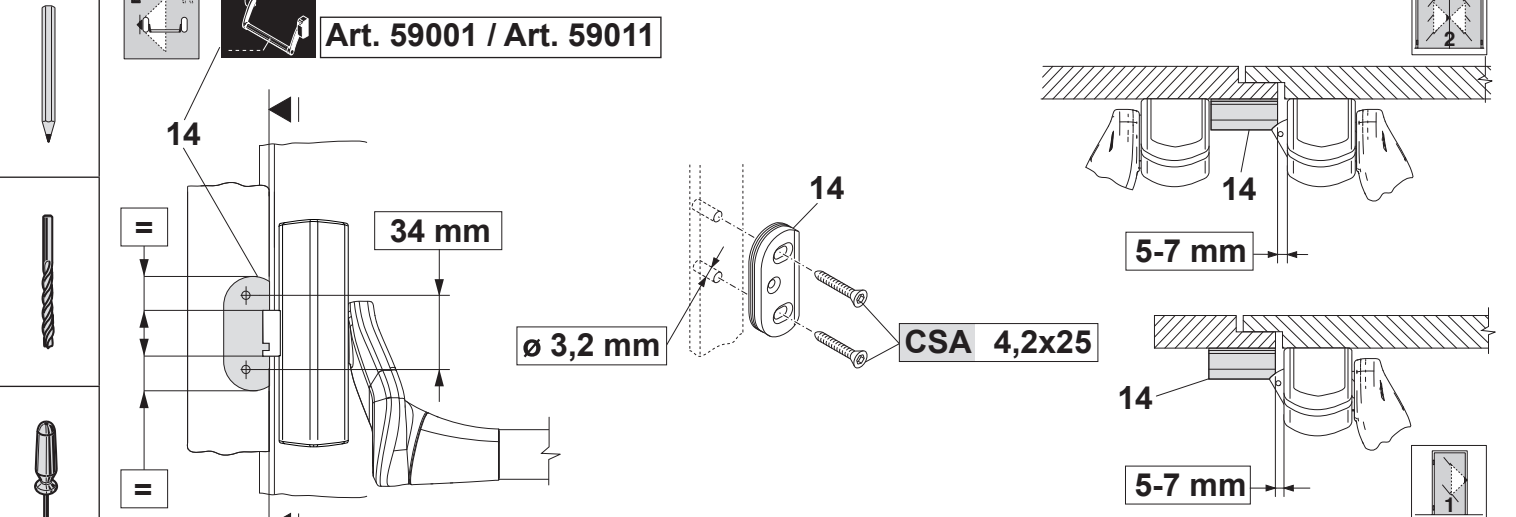
Minuteria utilizzata		Small hardware items used		Petites pièces utilisées		Accesorios metálicos utilizados	
							
Q.ty = 8		Q.ty = 8		Q.ty = 2			
Rif / Ref / Réf / Ref	Dime utilizzate per posizionare:		Positioning templates used:		Gabarits utilisés pour positionner :		Plantillas utilizadas para colocar:
A	Scatola principale		Main case		Boîtier principal		Cofre principal
B	Scatola secondaria		Secondary case		Boîtier secondaire		Cofre secundario
	Le dime autoadesive sono inserite nella confezione		Self-sticking templates are included in the package		Les gabarits autocollants se trouvent dans l'emballage		Las plantillas autoadhesivas están incluidas en el envase.

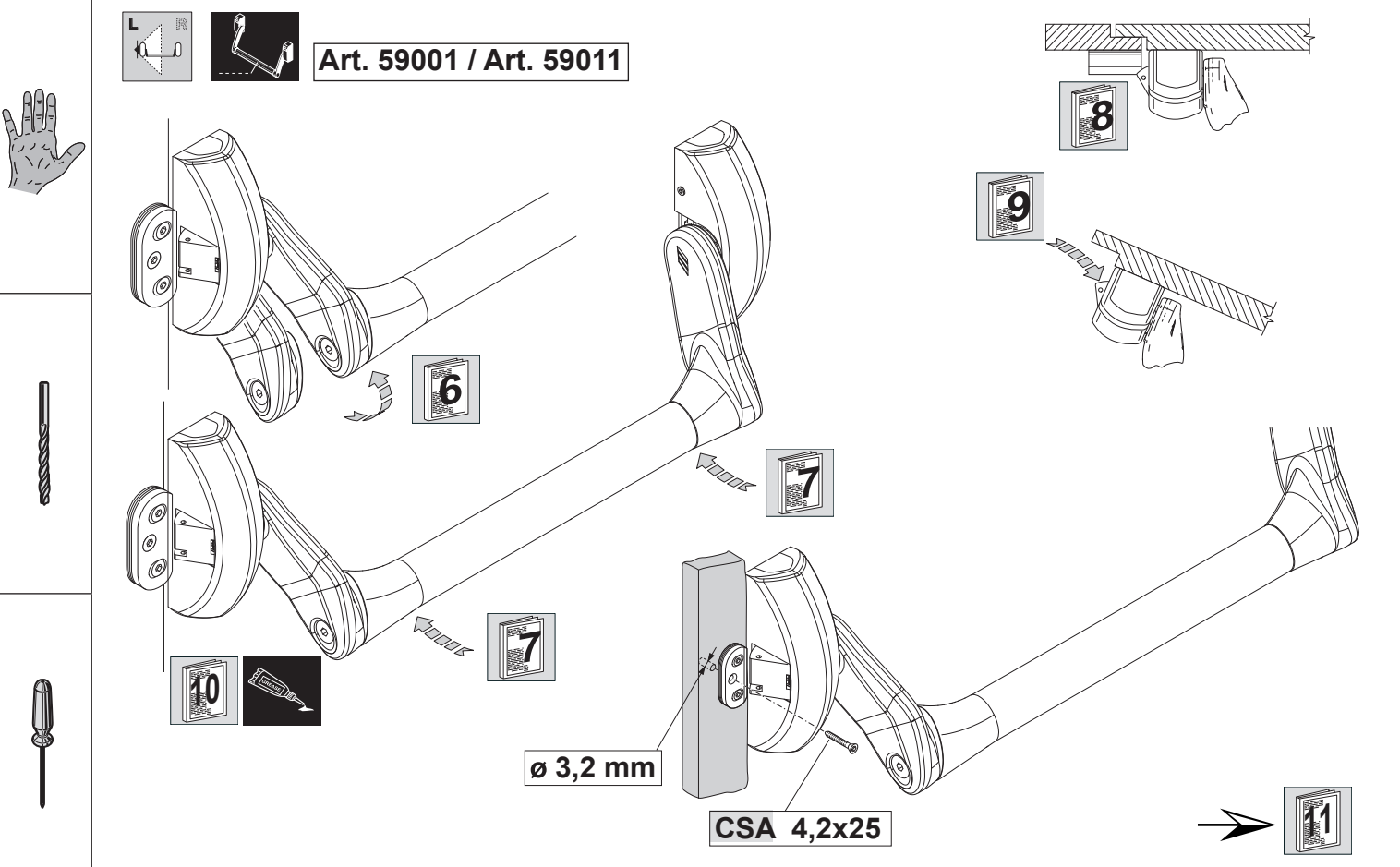
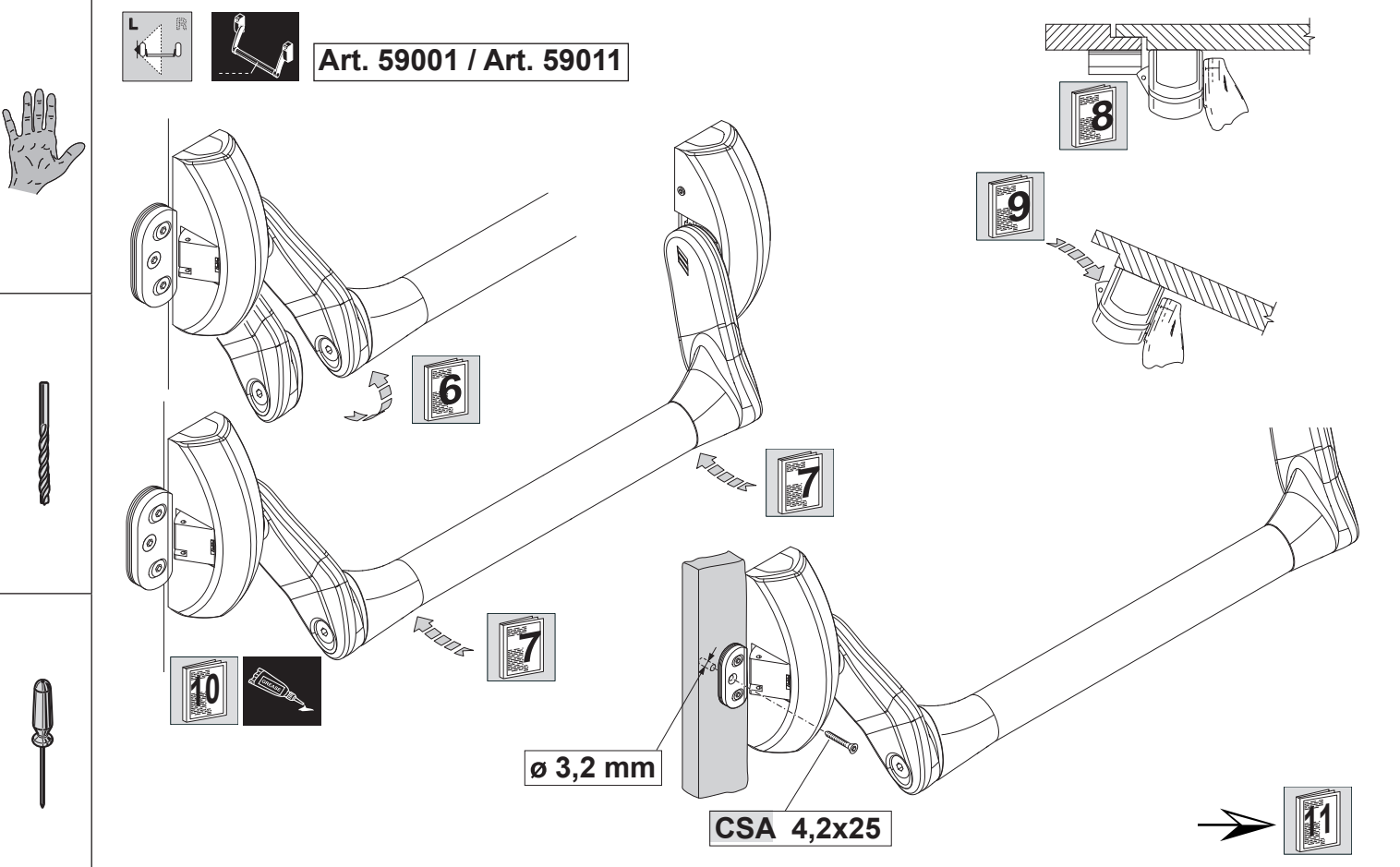
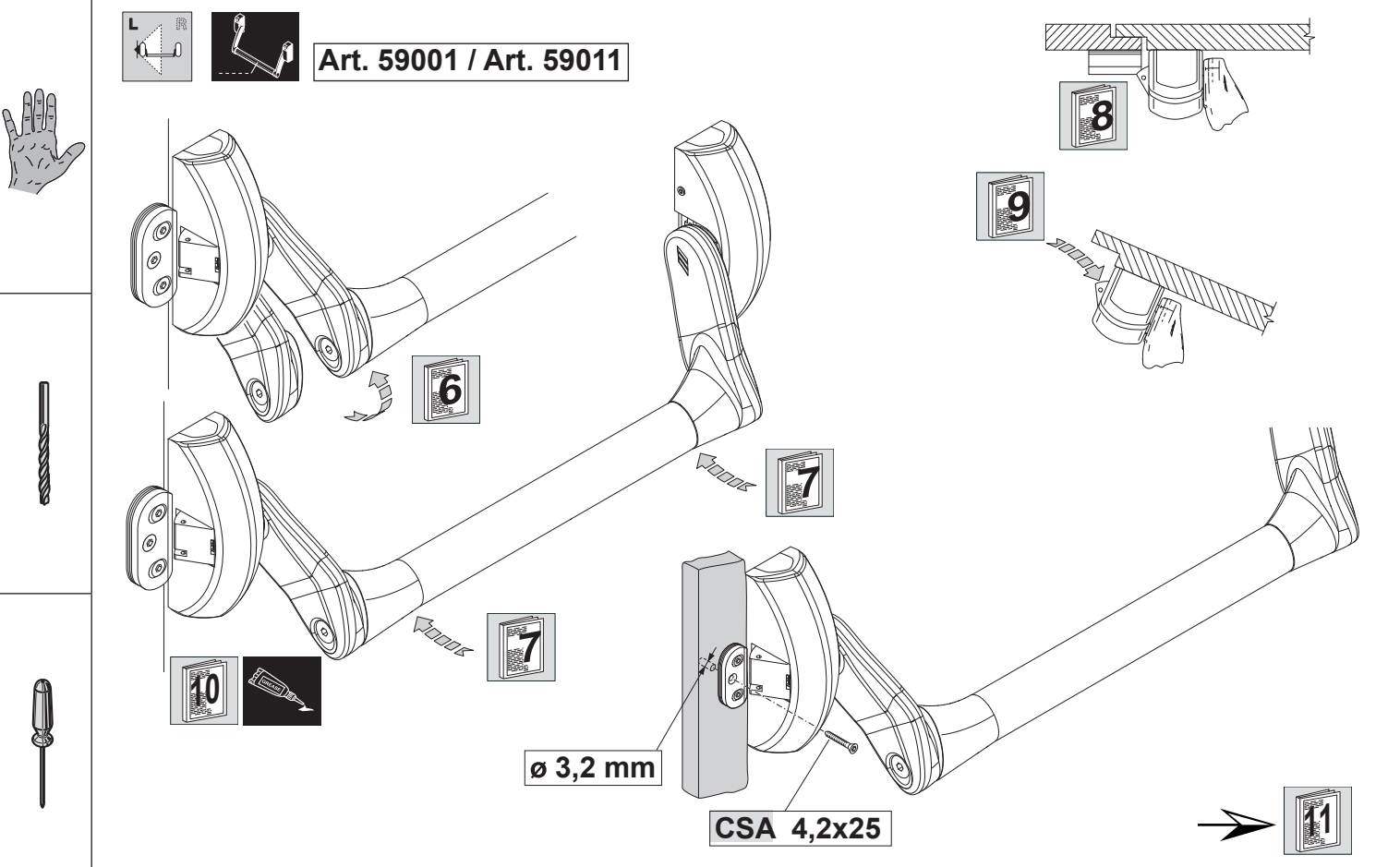
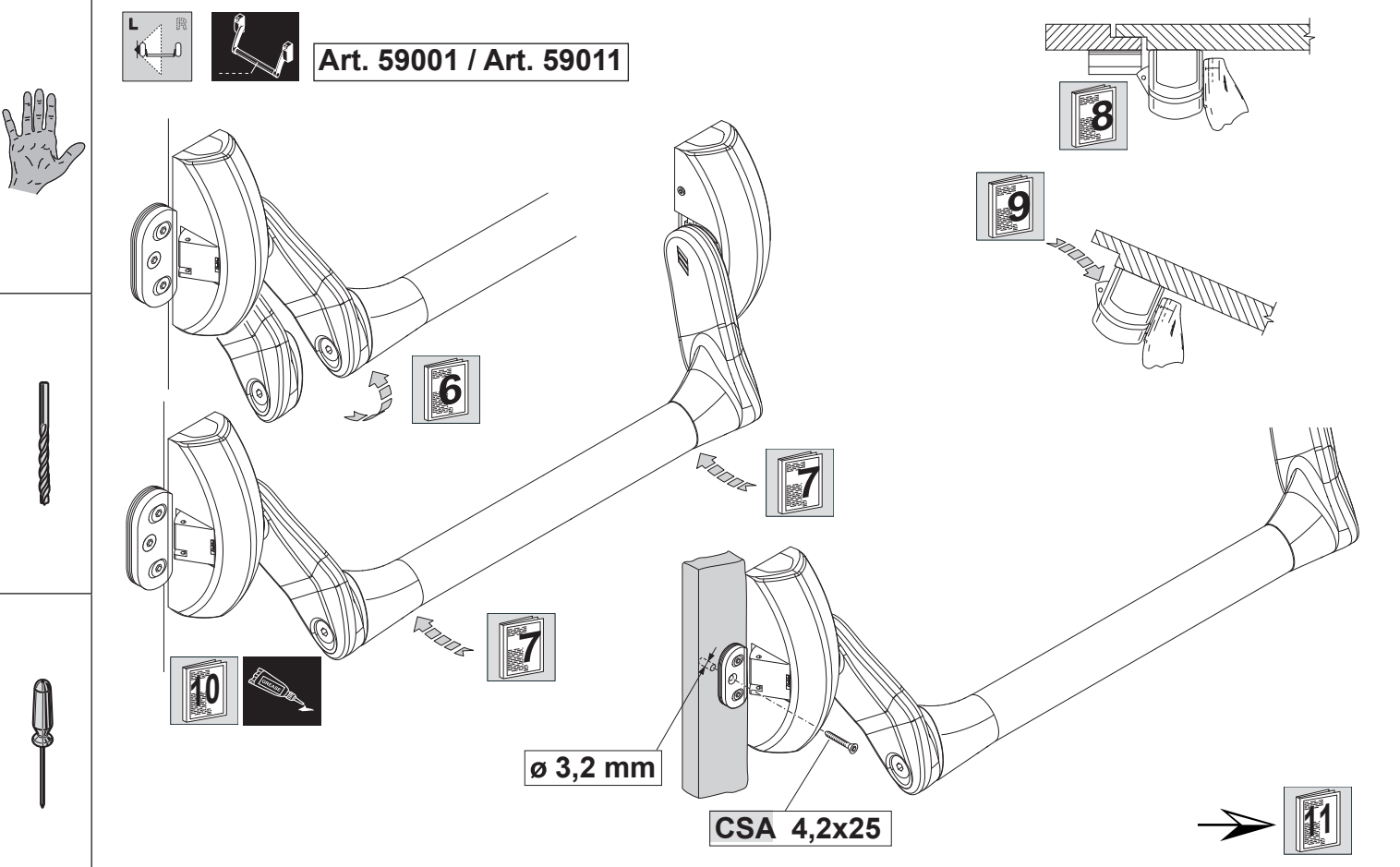
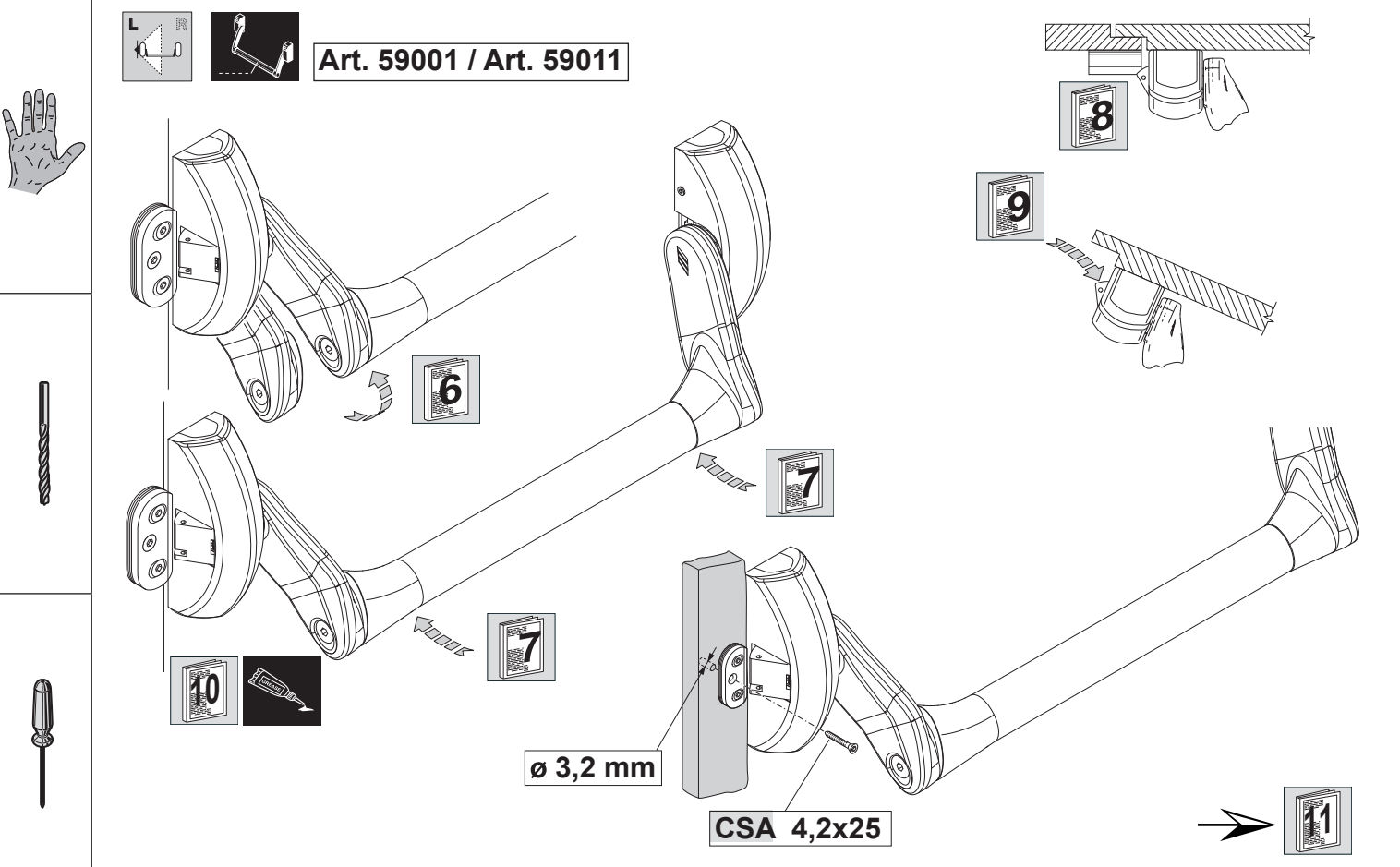
T.1	MONTAGGIO PIASTRE SPESSORE	PLATE INSTALLATION THICKNESS	MONTAGE PLAQUE CALE	MONTAJE PLACAS APAGADA Y/O
				
				

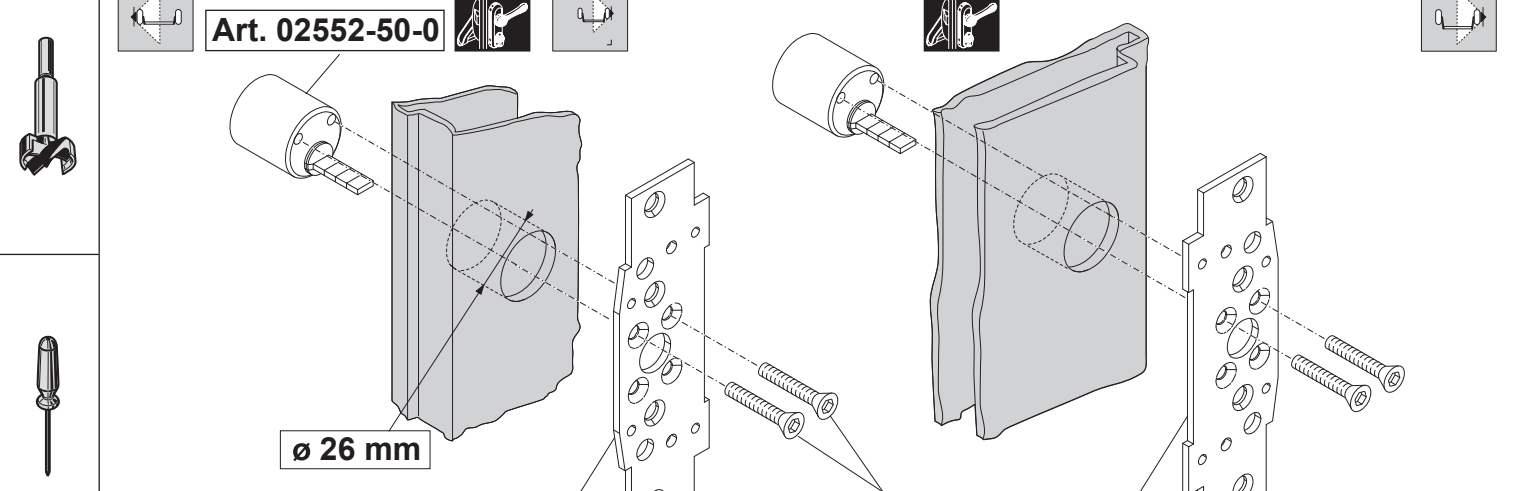
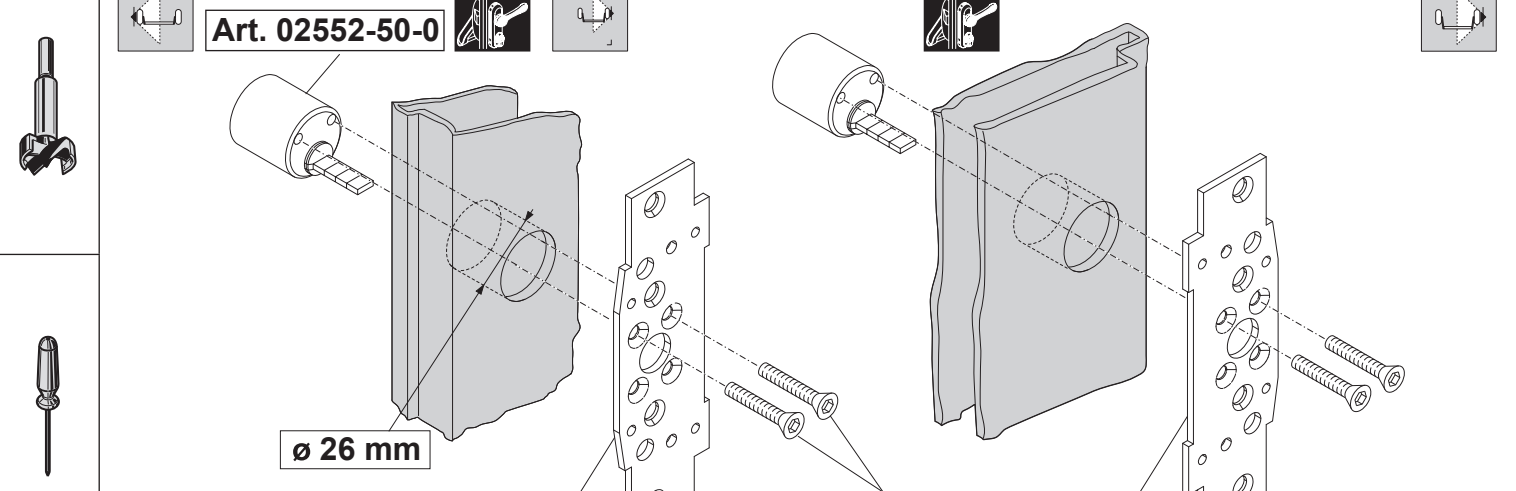
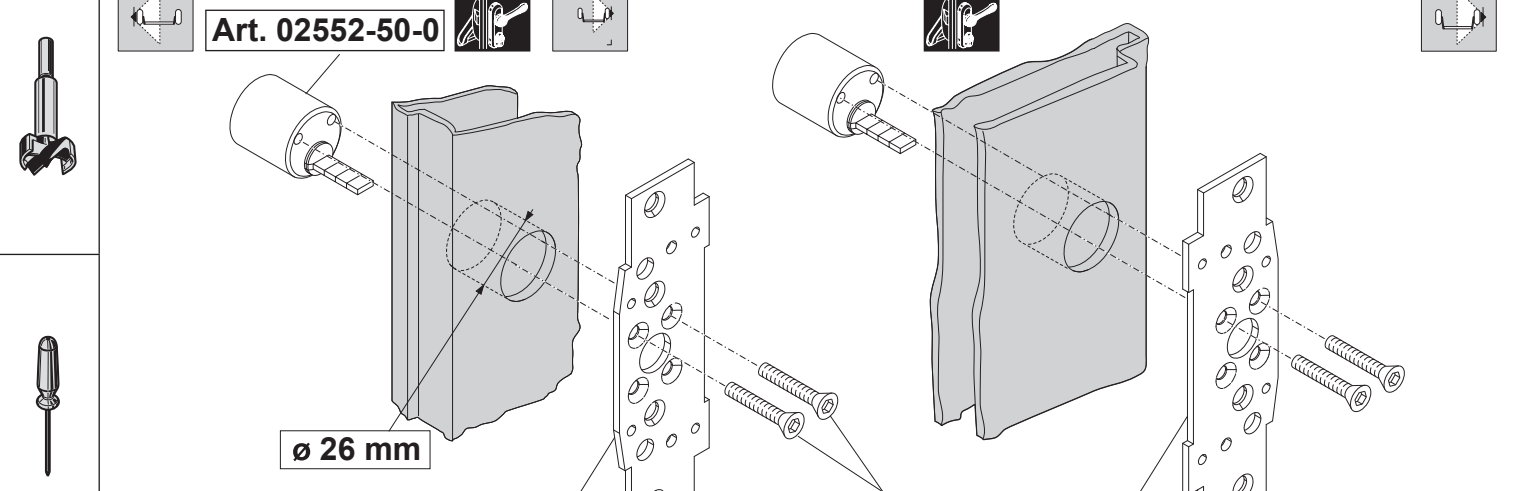
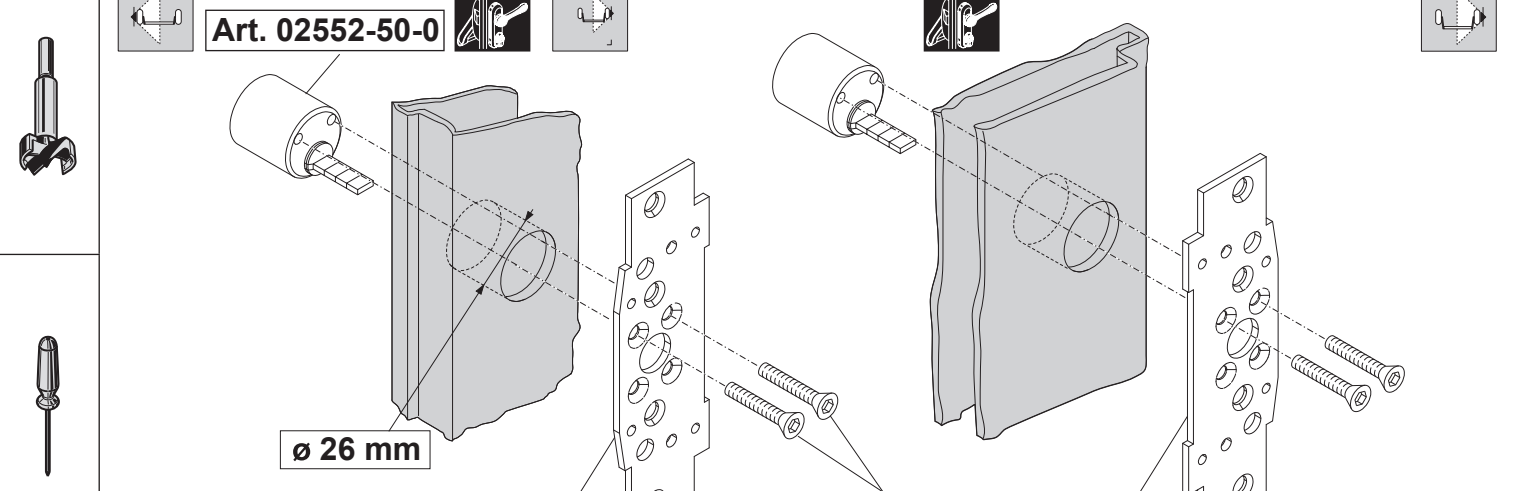
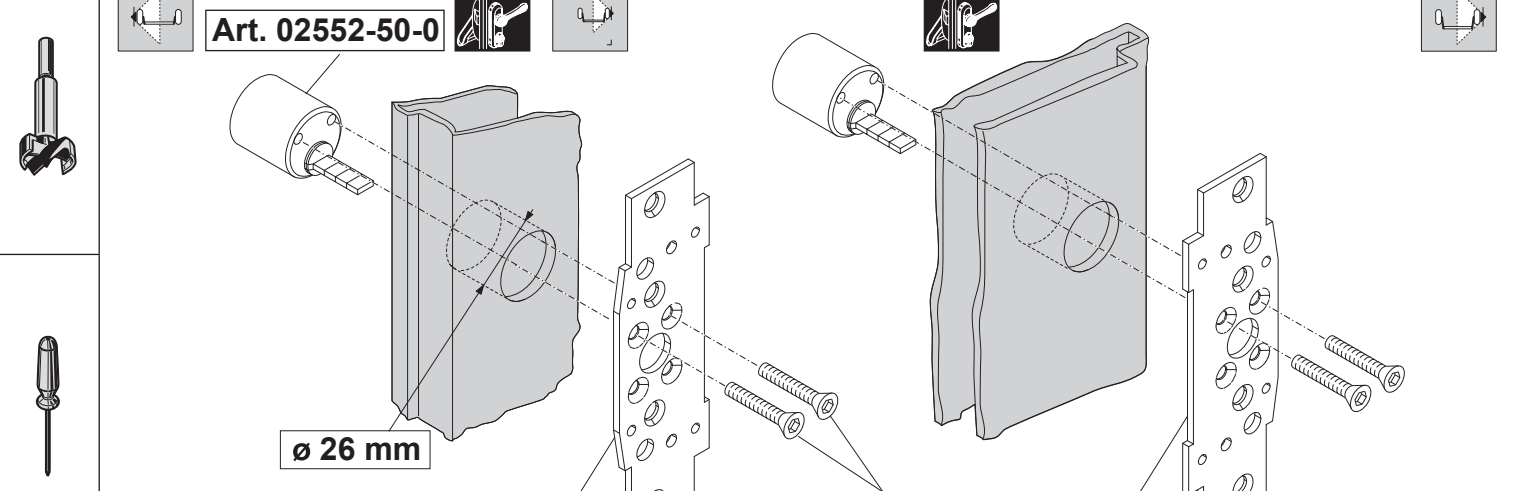
T.2	MONTAGGIO SCATOLE	CASE INSTALLATION	MONTAGE BOÎTIERS	MONTAJE COFRES
				
				
				

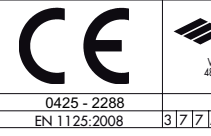
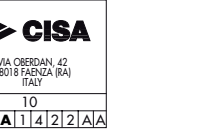
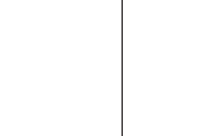
T.3	MONTAGGIO BARRA E CARTER	BAR AND COVER INSTALLATION	MONTAGE POIGNÉE ET CARTER	MONTAJE BARRA Y CARTER
				

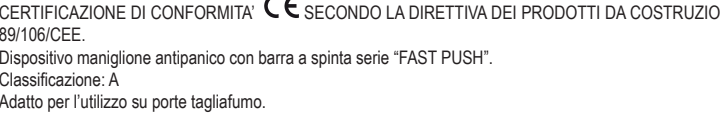
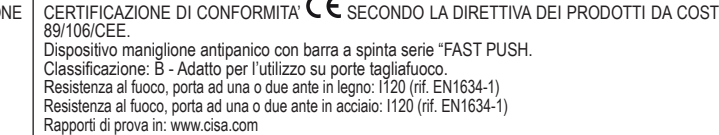
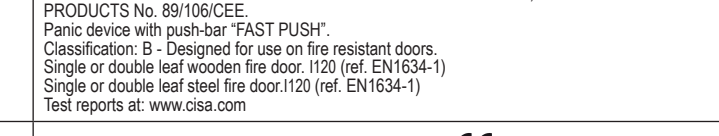
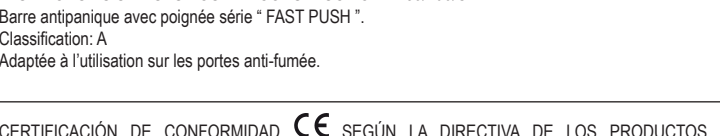
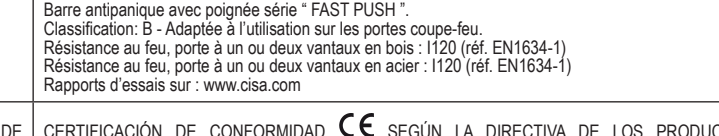
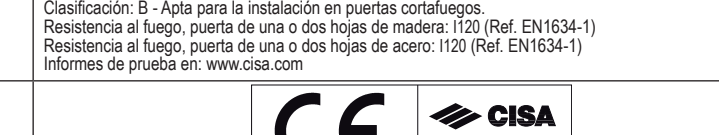
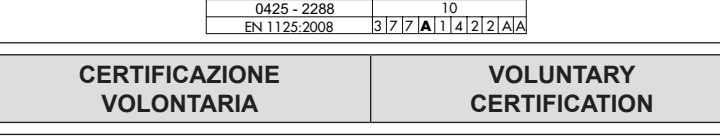
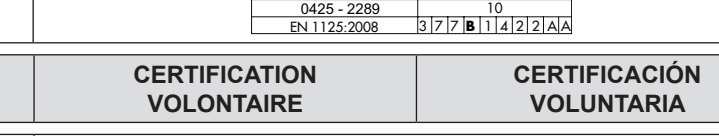
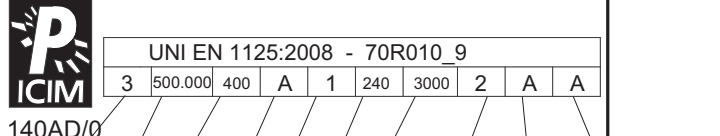
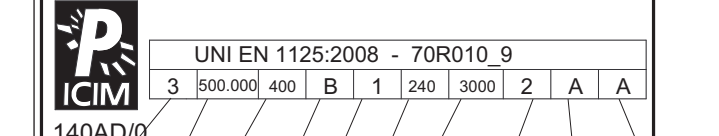
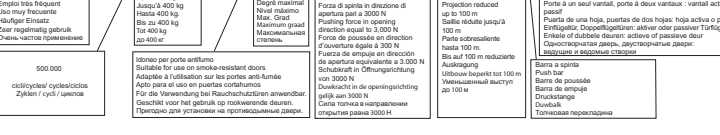
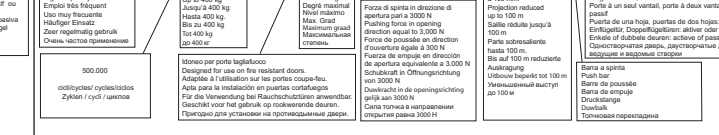
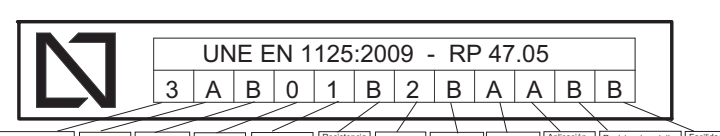
T.4	MONTAGGIO BOCCHETTA	STRIKER INSTALLATION	MONTAGE GÂCHE	MONTAJE CERRADERO
				
				
				

T.5	VERIFICHE FINALI	FINAL CHECKING	VÉRIFICATIONS FINALES	CONTROLES FINALES
				

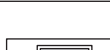
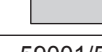
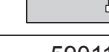
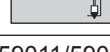
T.6	MONTAGGIO ACCESSORI	ACCESSORY INSTALLATION	MONTAGE ACCESSOIRES	MONTAJE ACCESORIOS
				

T.7	MONTAGGIO ACCESSORI	ACCESSORY INSTALLATION	MONTAGE ACCESSOIRES	MONTAJE ACCESORIOS
				

CERTIFICATI DI CONFORMITÀ	CERTIFICATES OF COMPLIANCE	CERTIFICATS DE CONFORMITÉ	CERTIFICADOS DE CONFORMIDAD
CERTIFICAZIONE DI CONFORMITÀ CE SECONDO LA DIRETTIVA DEI PRODOTTI DA COSTRUZIONE 89/100/CEE. Dispositivo maniglione antipanico con barra a spinta serie "FAST PUSH". Classificazione: A Adatto per l'utilizzo su porte tagliafuoco.	CERTIFICATE OF COMPLIANCE CE SECOND TO THE DIRECTIVE OF CONSTRUCTION PRODUCTS 89/100/CEE. Panic device with push-bar "FAST PUSH". Classification: A Suitable for use on smoke-resistant doors.	CERTIFICAT DE CONFORMITÉ CE SECONDO LA DIRETTIVA DEI PRODOTTI DA COSTRUZIONE 89/100/CEE. Dispositif maniglione antipanico con barra a spinta serie "FAST PUSH". Classification: B - Adatto per l'utilizzo su porte tagliafuoco. Résistance au feu, porte à un ou deux vantaux en bois : 120 (réf. EN1634-1) Résistance au feu, porte à un ou deux vantaux en acier : 120 (réf. EN1634-1) Rapports d'essais sur : www.cisa.com	CERTIFICADO DE CONFORMIDAD CE SECONDO LA DIRETTIVA DEI PRODOTTI DA COSTRUZIONE 89/100/CEE. Dispositivo maniglione antipanico con barra a spinta serie "FAST PUSH". Classificación: B - Adatto per l'utilizzo su porte tagliafuoco. Resistencia al fuego, puerta de una o dos hojas de madera : 120 (réf. EN1634-1) Resistencia al fuego, puerta de una o dos hojas de acero : 120 (réf. EN1634-1) Test reports at : www.cisa.com
CE PRODUIT EST CERTIFIÉ CONFORME AUX NORMES CE SELON LES RÈGLES ÉTABLIES POUR LES PRODUITS UTILISÉS POUR LA CONSTRUCTION N. 89/100/CEE. Barre antipanico avec poignée série "FAST PUSH". Classification: A Adaptée à l'utilisation sur les portes anti-fumée.	CE PRODUCT IS CERTIFIED IN COMPLIANCE WITH CE NORMS, FOLLOWING RULES ON BUILDING PRODUCTS No. 89/100/CEE. Panic device with push-bar "FAST PUSH". Classification: A Suitable for use on smoke-resistant doors.	CE PRODUIT EST CERTIFIÉ CONFORME AUX NORMES CE SELON LES RÈGLES ÉTABLIES POUR LES PRODUITS UTILISÉS POUR LA CONSTRUCTION N. 89/100/CEE. Barre antipanico avec poignée série "FAST PUSH". Classification: B - Adaptée à l'utilisation sur les portes coupe-feu. Résistance au feu, porte à un ou deux vantaux en bois : 120 (réf. EN1634-1) Résistance au feu, porte à un ou deux vantaux en acier : 120 (réf. EN1634-1) Rapports d'essais sur : www.cisa.com	CE PRODUCT IS CERTIFIED IN COMPLIANCE WITH CE NORMS, FOLLOWING RULES ON BUILDING PRODUCTS No. 89/100/CEE. Panic device with push-bar "FAST PUSH". Classification: B - Designed for use on fire resistant doors. Single or double leaf wooden fire door : 120 (ref. EN1634-1) Single or double leaf steel fire door : 120 (ref. EN1634-1) Test reports at : www.cisa.com
CERTIFICACIÓN DE CONFORMIDAD CE SEGÚN LA DIRECTIVA DE LOS PRODUCTOS DE CONSTRUCCIÓN 89/100/CEE. Dispositivo barra antipanico con barra de empuje serie "FAST PUSH". Clasificación: A Apto para el uso en puertas cortafuegos.	CERTIFICATION OF CONFORMITY CE SEGÚN LA DIRECTIVA DE LOS PRODUCTOS DE CONSTRUCCIÓN 89/100/CEE. Panic device with push-bar "FAST PUSH". Classification: A Suitable for use on smoke-resistant doors.	CERTIFICACIÓN DE CONFORMIDAD CE SEGÚN LA DIRECTIVA DE LOS PRODUCTOS DE CONSTRUCCIÓN 89/100/CEE. Dispositivo barra antipanico con barra de empuje serie "FAST PUSH". Clasificación: B - Apta para la instalación en puertas cortafuegos. Resistencia al fuego, puerta de una o dos hojas de madera : 120 (réf. EN1634-1) Resistencia al fuego, puerta de una o dos hojas de acero : 120 (réf. EN1634-1) Informes de prueba en : www.cisa.com	CERTIFICACIÓN DE CONFORMIDAD CE SEGÚN LA DIRECTIVA DE LOS PRODUCTOS DE CONSTRUCCIÓN 89/100/CEE. Dispositivo barra antipanico con barra de empuje serie "FAST PUSH". Clasificación: A Apto para el uso en puertas cortafuegos.
			

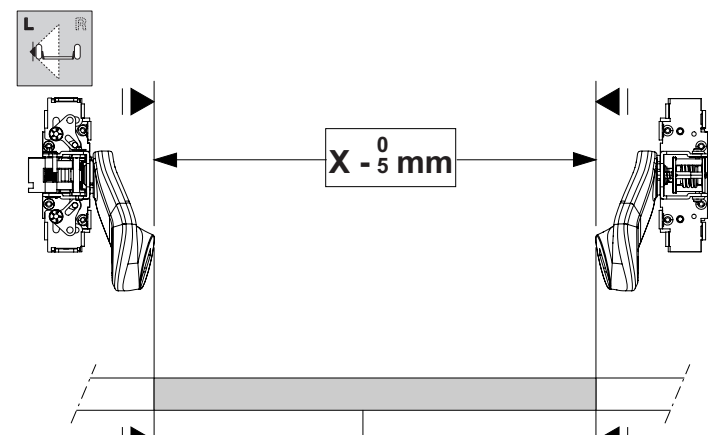
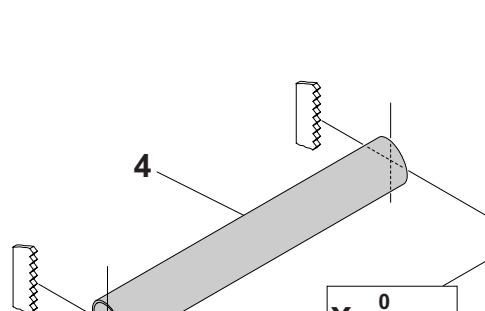
CERTIFICAZIONE VOLONTARIA	VOLUNTARY CERTIFICATION	CERTIFICATION VOLONTAIRE	CERTIFICACIÓN VOLUNTARIA
			
			
			
			
			

I prodotti qui evidenziati sono dotati di tutte le caratteristiche indicate nella descrizione tecnica dei cataloghi CISA S.p.A. e sono consegnati conformi per gli scopi previsti. La società CISA S.p.A. non garantisce nessuna prestazione o caratteristica tecnica che non sia indicata su queste istruzioni. I dati possono essere riportati al prodotto modificati senza la nostra espressamente indicata da CISA, e non sono considerati parte integrante del prodotto. Per qualsiasi esigenza di sicurezza o novità tecnica si rivolga al rivenditore o installatore di questi prodotti ovvero direttamente alla CISA, i quali potranno consigliare il modello più appropriato alle specifiche esigenze del cliente.	The products illustrated in this instruction sheet have all the technical characteristics described in CISA S.p.A. catalogues and are to be used exclusively for the purposes indicated therein. CISA will not guarantee any performance or technical features which is not expressly mentioned in the instruction sheet. No modification can be made to the product different from those expressly indicated by CISA without forbidding the guarantee provided by us and any specific warranty requirements. For any specific security requirements, inquire directly with CISA or the authorized dealers or installers about the most suitable product to install.	Les produits présentés ci possèdent toutes les caractéristiques indiquées dans le descripteur technique des catalogues CISA S.p.A. et sont livrés conformes aux fins prévues. La société CISA ne garantit aucune performance ni caractéristique technique qui ne figure pas dans ces instructions. Les données techniques peuvent être modifiées sans notre autorisation expresse par CISA, et ne sont pas considérées comme faisant partie intégrante du produit. Pour toute exigence particulière de sécurité, l'utilisateur est invité à s'adresser au revendeur ou à l'installateur de ces produits ou directement à CISA en mesure de suggérer le modèle le mieux approprié à ses exigences spécifiques.	Los productos descritos poseen todas las características indicadas en la descripción técnica de los catálogos CISA S.p.A. y se entregan únicamente para los fines allí indicados. La sociedad CISA S.p.A. no garantiza ninguna prestación o característica técnica que no esté indicada en estas instrucciones. No está permitido realizar modificaciones en el producto diferentes a las indicadas expresamente por CISA, tampoco se considera de las obligaciones de garantía previstas por la ley, como lo de las eventuales verificaciones de conformidad del producto. En caso de particulares exigencias de seguridad, se invita al usuario a contactar con el revendedor o instalador de los productos, o directamente con CISA, quienes podrán aconsejar el modelo más adecuado.
---	--	---	--

Montageart und mögliche Konfigurationen		Soort installatie en mogelijke configuraties		Тип установки и возможные конфигурации	
 Art.	 59001/59011	 59011 +07063-51-0	 59011 +07063-66-1/2	 59011 +07063-61-0	 59011/59016 +07063-71-0
	 59001/59011+ 59011/59016 +07063-61-0	 59011/59016+ 59011/59016 +07063-61-0	 59011/59016+ 07063-71-0 +59011/59016+ 07063-61-0	 59011/59016+ 07063-71-0 59011/59016+ 07063-71-0	 59011/59016+ 07063-71-0

Ref / Ref	Ссылка	Анmerkungen	Beschrijving	Примечания
T.2		De Bûgel leicht nach unten drücken	Druk de balk zacht naar beneden.	Слегка опустить скобу
		Den Stift P durch Verschieben der Buchse S arretieren..	Trek de stift P terug terwijl u de ring S verplaatst.	Отодвинуть втулку S и оттянуть назад штифт P
		De Bûgel drehen: der Stift muss frei sein und der Bûgel muss in korrekter Position für die Hand befinden.	Draai aan de balk: de stift dient vrij te zijn en de balk in de correcte positie voor de hand.	Вращать скобу: штифт должен быть свободным, скоба должна находиться в правильной позиции для направления отрываания
		Die beiden angezeigten Stifte herausziehen und den Bûgel für den Anschlagwechsel drehen. Die Stifte kehren automatisch wieder zurück, wenn der Bûgel bis zum Ende gedreht wird.	Haal de twee stiften eruit van de balk de balk om van hand te veranderen. De stiften keren automatisch terug als u de balk volledig draait.	Удалить указанные штифты и повернуть скобу для изменения стороны отрываания. Штифты автоматически вернуться на место при повороте скобы до отката.
T.5		Die Abdeckung 13 blockiert das Hauptgehäuse: aus das entfernte Gehäuse zu montieren.	De dop 13 opent de schoot van de hoofdstok: te monteren op de verwijderde behuizing.	Заглушка 13 блокирует защелку основной коробки: устанавливать необходимо на снятом картере
		Das einwandfreie Zurückkehren der Stange prüfen.	Controleer of de stang vlot terugkeert.	Проверить наличие свободного возврата штанги.
		Durch Schubpression auf der Schamisseite und Anschlag das Öffnen der Falle prüfen.	Controleer de opening van de schoot door beide kanten in te drukken.	Проверить раскрытие защелки, надавив на сторону шарнира и створки.
		Bei geschlossener Tür kontrollieren: nicht zurücksetzbare Einbruchssicherung	Controleer met gesloten deur: anti-inbraak trek niet terug.	Проверить при закрытой двери: противо взломный элемент не должен отходить
		Durch Betätigung der Stange prüfen: zurücksetzbare Einbruchssicherung.	Controleer door de stang in te drukken: anti-inbraak trek niet terug.	Осуществить проверку при воздействии на штангу: противо взломный элемент должен отходить
		Den Kontakt Schließblech-Falle fetten.	Smeer het contactpunt van het sluitend en de schoot in.	Смазать зону контакта ответной планки и защелки
		Während der abschließenden Prüfung ist auf die ordnungsgemäße Montage zu achten, indem mit einem Dynamometer die notwendige Kraft gemessen wird, um den Öffnungsmechanismus zu betätigen. Nach der Montage sind im „Beschreibung für die fachgerechte Montage“ die Bestimmungen der montierten Produkte und die ermittelten Kräfte zu verzeichnen.	Tijdens de eindcontrole moet de correcte montage gecontroleerd worden, waarbij de drukkraft die nodig is om het mechanisme in te schakelen gemeten wordt met een dynamometer. Registreer aan het einde van de montage op het „Arrest van correcte montage“ de codes van de geïnstalleerde producten en de vastgestelde drukkraft.	Во время конечной проверки необходимо убедиться в соответствии монтажа существующим требованиям, измерив динамометром действующую силу, необходимую для приведения в действие взломного устройства. По окончании установки зарегистрировать в “Сертификате правильности установки” коды установленных изделий и замеренные действующие силы.

T.2	GEHÄUSEMONTAGE	MONTAGE SLOTKASTEN	МОНТАЖ КОРОБОК
------------	-----------------------	---------------------------	-----------------------

T.3	MONTAGE VERSCHLUSS-STANGE UND GEHÄUSE	MONTAGE STANG EN BEHUIZING	МОНТАЖ ШТАНГИ И КАРТЕР
 			

T.4	SCHLIESSBLECHMONTAGE	MONTAGE SLOTPLAAT	МОНТАЖ ОТВЕТНОЙ ПЛАНКИ

T.5	ABSCHLIESSENDE PRÜFUNGEN	EINDCONTROLES	КОНЕЧНЫЙ КОНТРОЛЬ
------------	---------------------------------	----------------------	--------------------------

T.6	ZUBEHÖRMONTAGE	MONTAGE ACCESSOIRES	МОНТАЖ АКЦЕССУАРОВ
------------	-----------------------	----------------------------	---------------------------

Art. 02552-50-0

ø 26 mm

CSC M 4x80

Art. 07072-11-0



7±9 mm

KONFORMITÄTS- KLÄRUNGEN	CONFORMITE- CERTIFICATES	СЕРТИФИКАТ СООТВЕТСТВИЯ
KONFORMITÄTSNACHWEIS CE GEMÄSS FÜR BAUPRODUKTENRICHTLINIE 89/106/CEE. Parik-Slanggriff mit Drucktaste Seite „FAST PUSH“. Einführung A Für die Verwendung bei Rauchschutztüren anwendbar.	KONFORMITÄTSNACHWEIS CE GEMÄSS FÜR BAUPRODUKTENRICHTLINIE 89/106/CEE. Parik-Slanggriff mit Drucktaste Seite „FAST PUSH“. Einführung B Geeignet für die Verwendung in Brandschutztüren. Feuerbeständigkeit, Holzst. mit einem oder zwei Flügen 1120 (Ref. EN1634-1) Feuerbeständigkeit, Stahlst. mit einem oder zwei Flügen 1120 (Ref. EN1634-1) Prüfbericht unter: www.cisa.com	СЕРТИФИКАТ СООТВЕТСТВИЯ CE СООГЛАСНО ДИРЕКТИВЕ О СТРОИТЕЛЬНЫХ ИЗДЕЛИЯХ 89/106/CEE. Устройство аварийного выхода «антипаника» со штыком нажимного типа серии "FAST PUSH". Классификация: А Примочно для установки на противопожарные двери.
KONFORMITEITSCEERTIFICAAT CE VOLGENS DE RICHTLIJN 89/106/CEE INZAKE BOUWPRODUCTEN. Parieskutting mit duwstang "FAST PUSH"-reëks. Classifikaasje: A Geschied foer het gebrûk op rookwendeende deuren.	KONFORMITEITSCEERTIFICAAT CE VOLGENS DE RICHTLIJN 89/106/CEE INZAKE BOUWPRODUCTEN. Parieskutting mit duwstang "FAST PUSH"-reëks. Classifikaasje: B Geschied foer het gebrûk op brandwendeende deuren. Vuerbestendeende, eekale of dubbale houten deur: 1120 (ref. EN1634-1) Vuerbestendeende, eekale of dubbale stalen deur: 1120 (ref. EN1634-1) Testverslagen in: www.cisa.com	СЕРТИФИКАТ СООТВЕТСТВИЯ CE СООГЛАСНО ДИРЕКТИВЕ О СТРОИТЕЛЬНЫХ ИЗДЕЛИЯХ 89/106/CEE. Устройство аварийного выхода «антипаника» со штыком нажимного типа серии "FAST PUSH". Классификация: А Примочно для установки на огнестойкие двери. Огнестойкость односторонней или двусторонней деревянной двери: 1120 (согласно EN1634-1) Огнестойкость односторонней или двусторонней стальной двери: 1120 (согласно EN1634-1) Отчеты по испытаниям на: www.cisa.com
 0426 - 2399 EN 1125:2008, [3]17 [1] 4 [2]12 [2]1A	 0426 - 2399 EN 1125:2008, [3]17 [1] 4 [2]12 [2]1A	 0426 - 2399 EN 1125:2008, [3]17 [1] 4 [2]12 [2]1A

The diagram illustrates the structure of the UNE EN 1125:2009 - RP 47.05 certification code for four different schemes. Each scheme shows a unique code and a corresponding table of criteria and requirements.

- Freiwillige Zertifizierung:** Code 140AD/0. Criteria include: 3 (300,000), 400, A (1), 240, 3000, 2 (A), A (A).
- Freiwillige Verklärung:** Code 140AD/1. Criteria include: 3 (300,000), 400, A (1), 240, 3000, 2 (A), A (A).
- Добровольная Сертификация:** Code 140AD/2. Criteria include: 3 (300,000), 400, B (1), 240, 3000, 2 (A), A (A).
- Добровольная Сертификация:** Code 140AD/3. Criteria include: 3 (300,000), 400, B (1), 240, 3000, 2 (A), A (A).

Each table lists criteria and requirements, such as: "3 (300,000) - 300,000", "400 - 400", "A (1) - 1", "240 - 240", "3000 - 3000", "2 (A) - 2", "A (A) - A".

Die hier vorgeschriebenen Protokolle sind nicht allein in der technischen Beschreibung der CSA S. 6 – Katalog angeregter Medieninhalte ausgedrückt und werden auf der dort beschriebenen Zweifelschleife. Das Unternehmen CSA S. 6 garantiert für keine Leistung oder technische Ergebnisse, die nicht den Beschreibungen entsprechen, es dürfen den Protokollen KEINE Änderungen vorgenommen werden, da von der CSA S. 6 keine Änderungen vorgenommen werden, sondern werden die gesetzlich vorgeschriebenen Anforderungen und die eventuelle Kontrolle der Einhaltung der Protokolle durch die CSA S. 6.

Die vorgeschriebenen Protokolle sind nicht allein in der technischen Beschreibung der CSA S. 6 – Katalog angeregter Medieninhalte ausgedrückt und werden auf der dort beschriebenen Zweifelschleife. Das Unternehmen CSA S. 6 garantiert für keine Leistung oder technische Ergebnisse, die nicht den Beschreibungen entsprechen, es dürfen den Protokollen KEINE Änderungen vorgenommen werden, da von der CSA S. 6 keine Änderungen vorgenommen werden, sondern werden die gesetzlich vorgeschriebenen Anforderungen und die eventuelle Kontrolle der Einhaltung der Protokolle durch die CSA S. 6.

Представленные здесь протоколы являются не только в технической описании CSA S. 6 – каталоге стимулируемых медиаконтента, но и в описании на этой описанной двойной петле. Компания CSA S. 6 гарантирует, что не будет предоставлено никаких результатов или технических характеристик, которые не соответствуют описаниям, не должны вносить никаких изменений в протоколы, так как от CSA S. 6 не ожидается никаких изменений, а только будут выполнены требования законодательства и возможный контроль соблюдения протоколов CSA S. 6.